

もりもとこずえこ
森本梢子

MC「アシガール」全16巻、
MC「じゃのめのめ」1巻も
発売&配信中!

故事的舞台終於來到江戸藩邸!

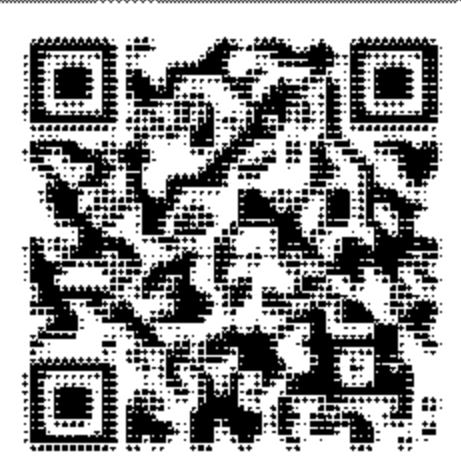


最新MC
「たまのこしいれ
ーアシガールEDOー」
2巻発売&配信中!

這就是……江戸的婆媳問題……!

王姬、該如何是好!?

第一話は
こちらから



離境漢組
暴れん坊姫君の
お江戸改革!

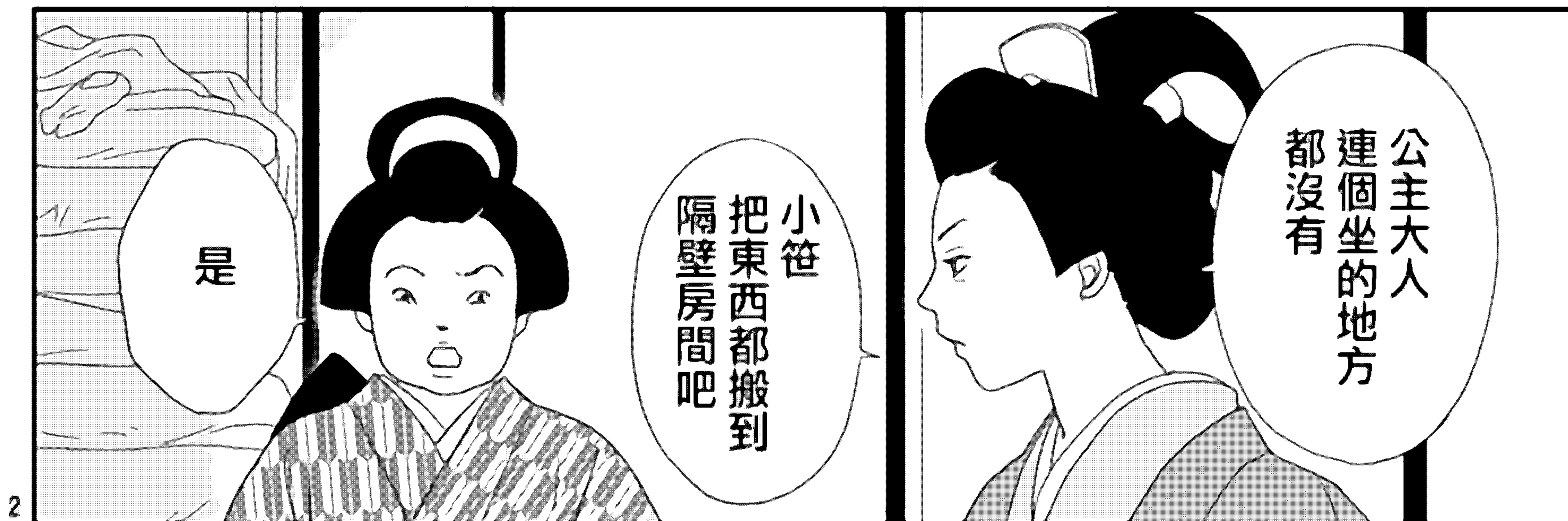
アシガール EDO

たまのこしいれ

EPI.16

TAMANO-KOSHIIRE

離境漢化組

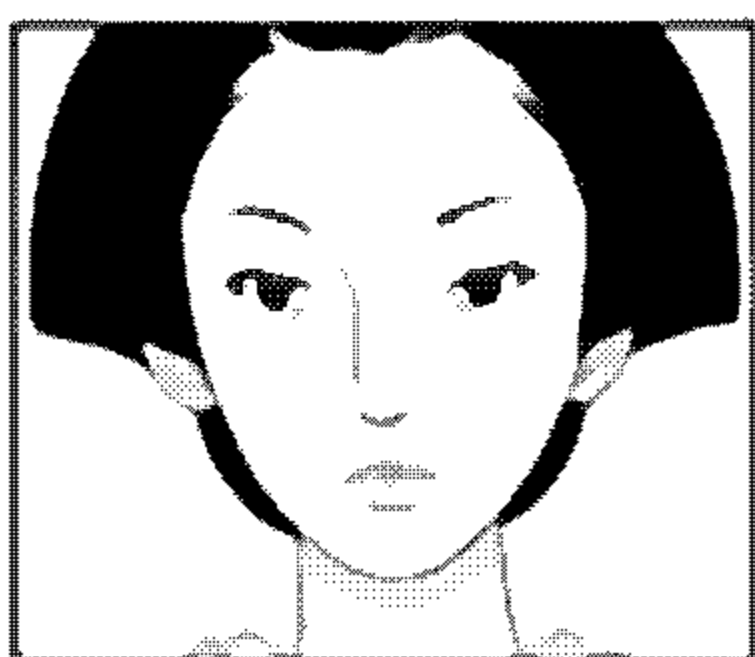


前回までのあらすじ

300年前から政略結婚前夜の玉姫と幼なじみの勇之進が月の家にやってきた。結ばれないふたりに同情する月は、タイムマシンの起動スイッチを興味本位で触っているうち、自分がタイムスリップ。江戸時代の縁合城にたどりつく。月は玉姫の身代わりで花嫁になるが、お相手の晴貴が継母のお倉に毒を盛られているらしいと知り、晴貴の病気を治すと決意。現代に戻り解毒薬を手に入れ、晴貴に飲ませた。タイムスリップしてきたことを話そうとするも、急きょ晴貴は江戸に発つことに。今になって晴貴を好きだと気づいた月も追いかけるが、晴貴不在の江戸屋敷でお倉が用意した部屋は物置。嫁いびりが始まった？

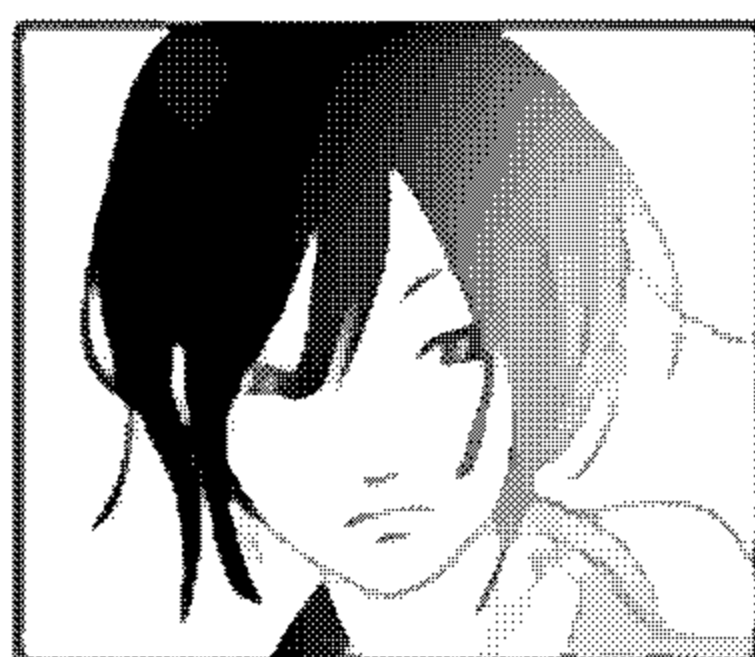
たまのこいれ

TAMANO-KOISHIRE



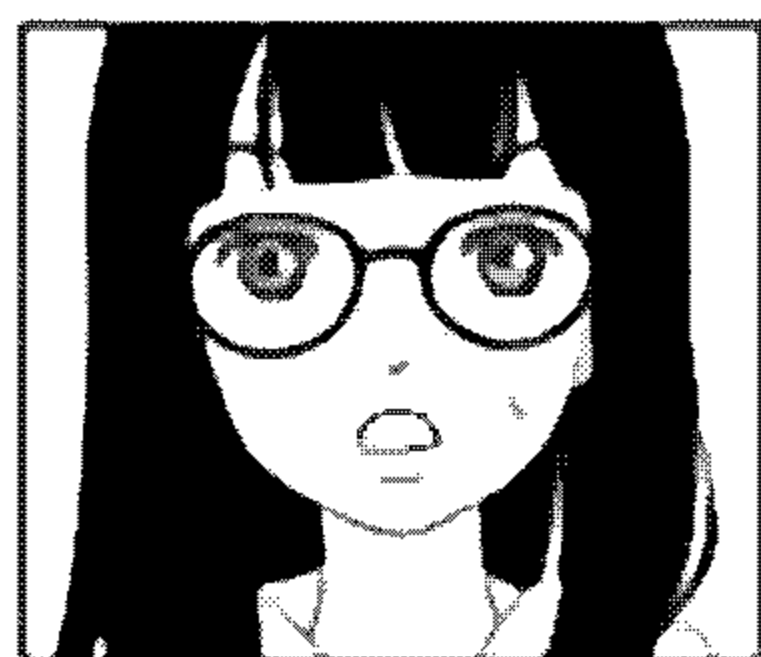
葛葉

玉姫付年寄。城代家老天野信昌の妹で、天野家の子孫。忠義に厚い。



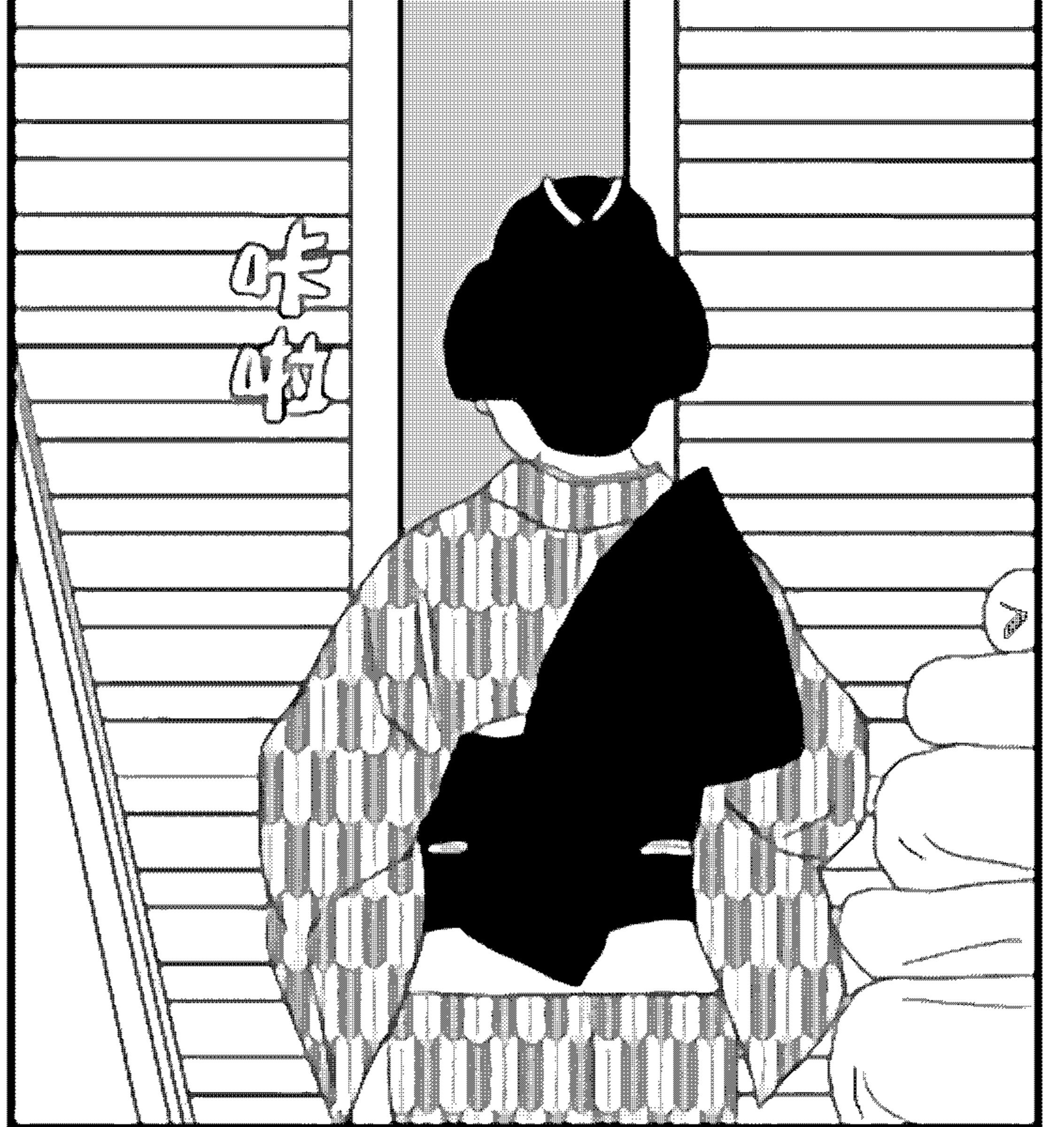
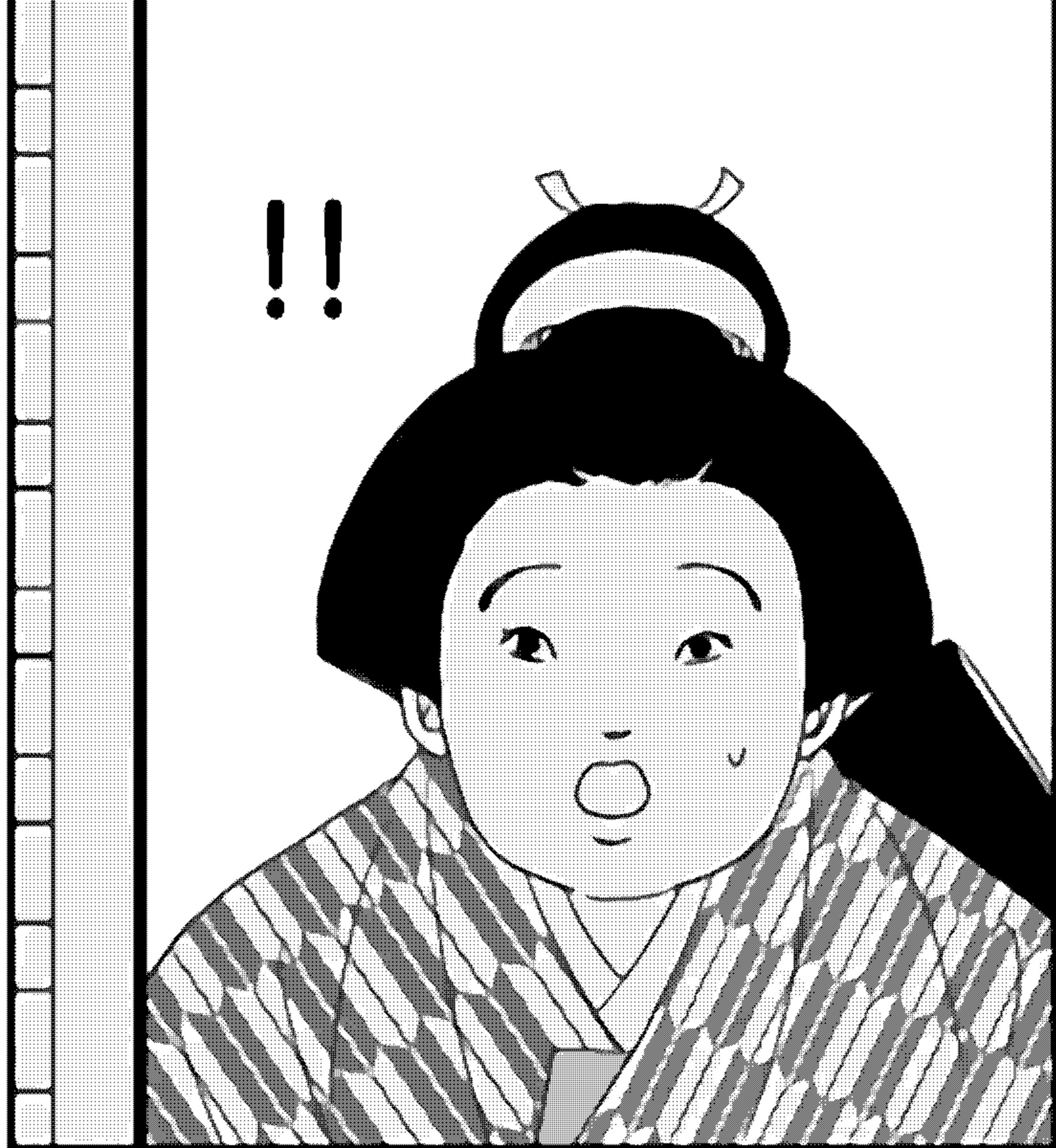
志喜晴貴

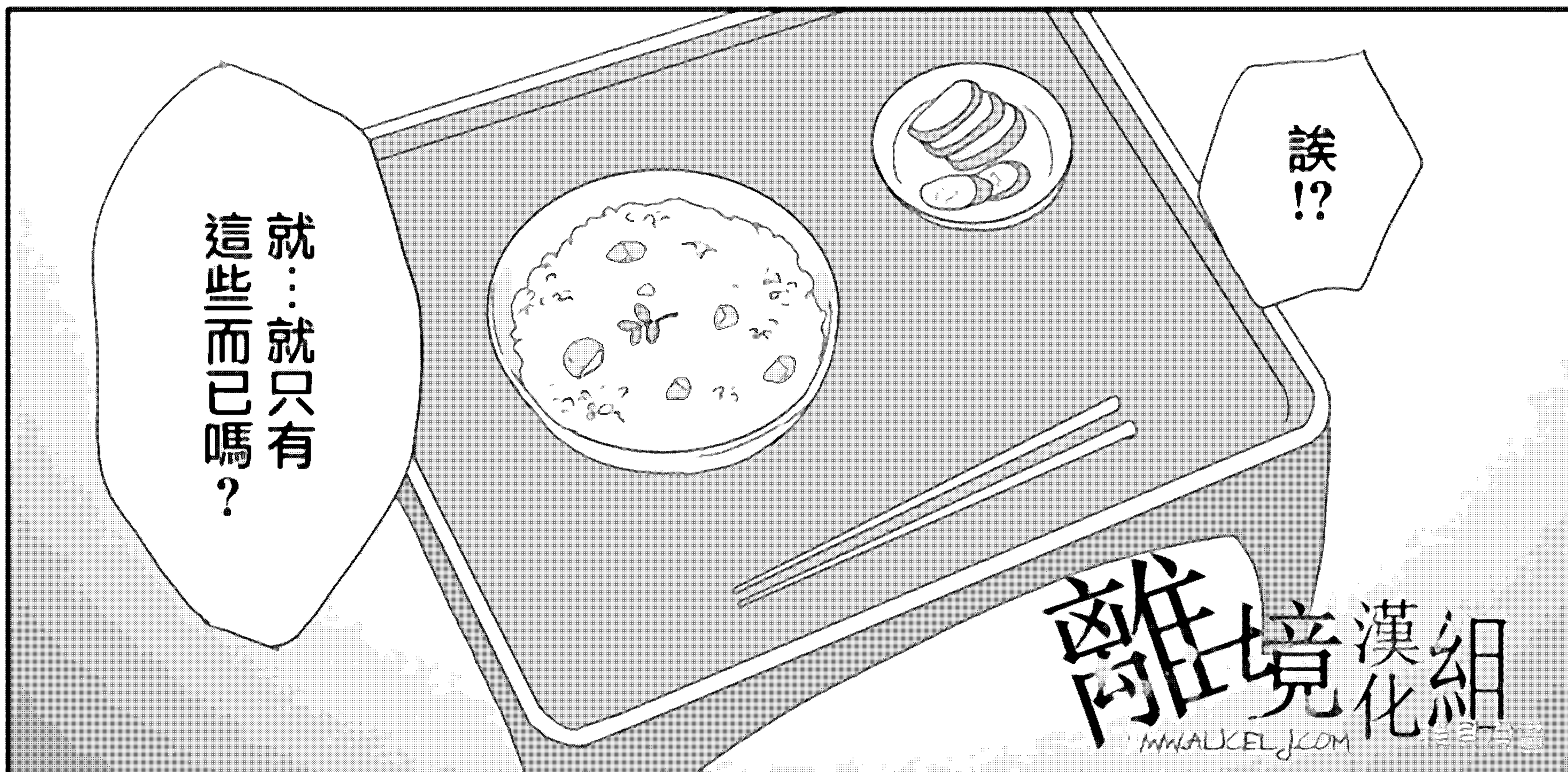
15歳。志喜家嫡男で月の興入れの相手。生真意に見えたが、



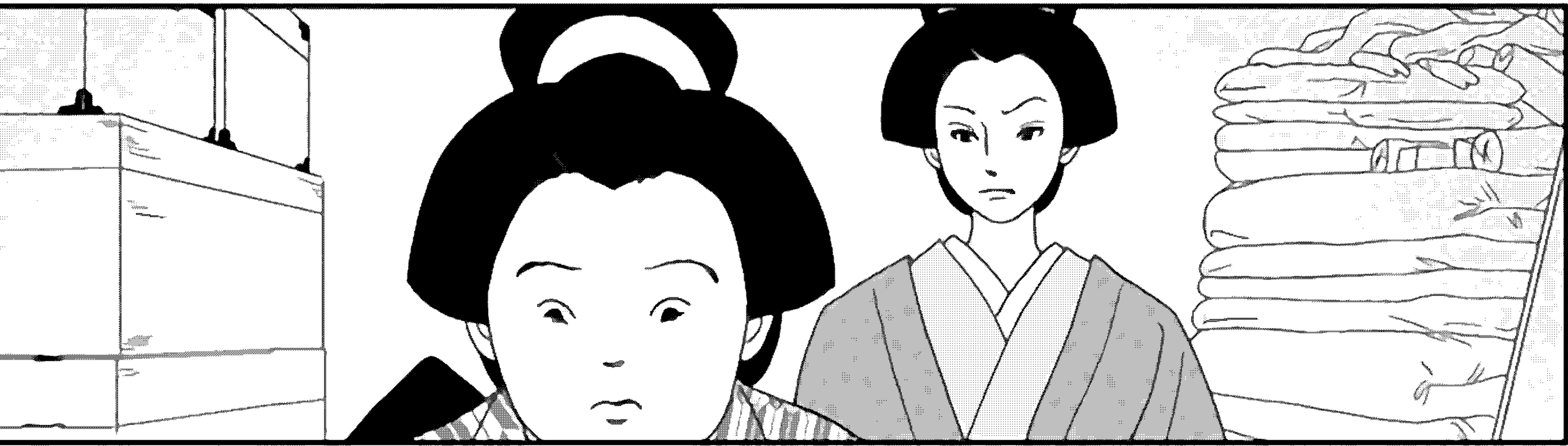
速川月

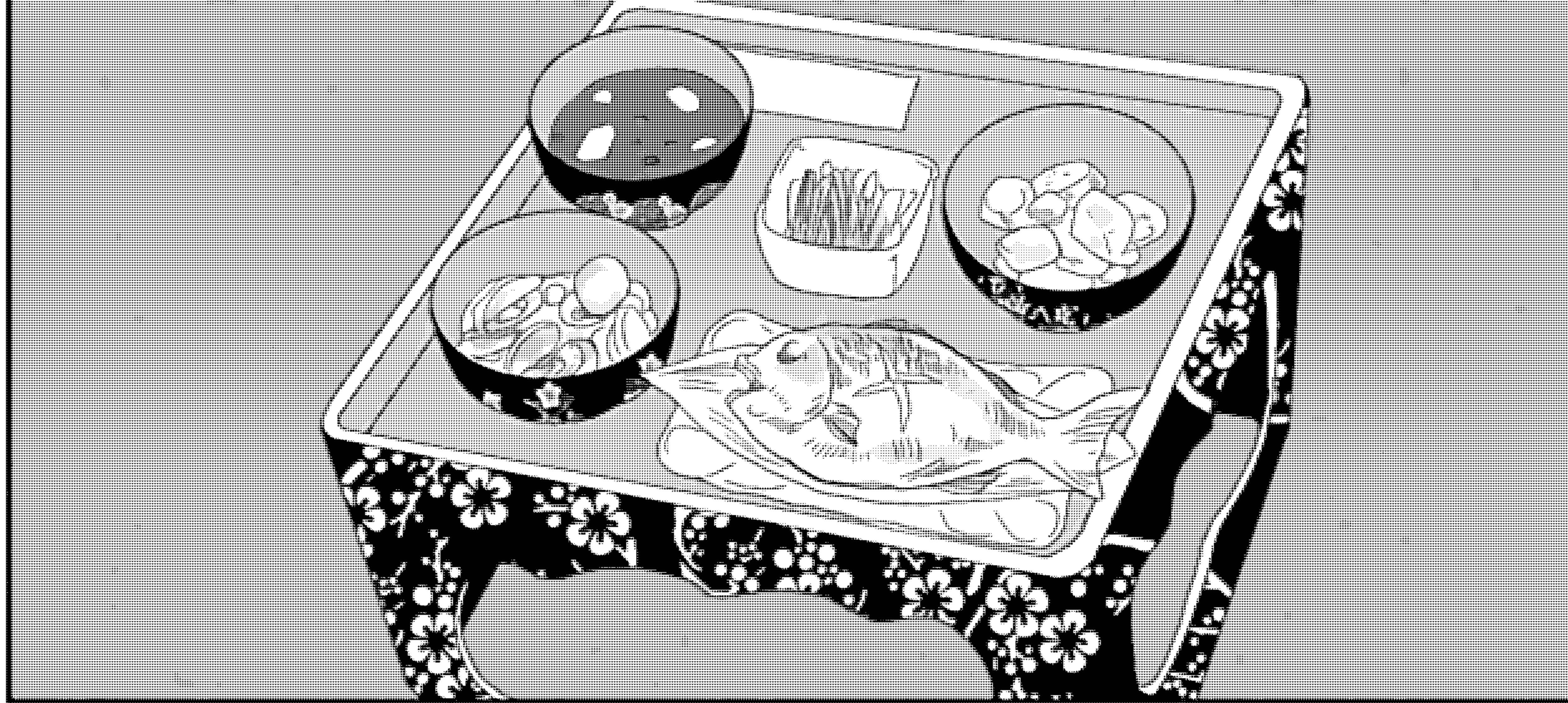
17歳。「アシガール」の主人公・唯の経で、尊の一人娘。天災は心優しい美少年。才肌の発明オタク。





(註：原文為「儉約令」。時任幕府將軍德川吉宗為鞏固統治、整頓財政問題而進行的一系列改革，史稱「享保改革」，其中於享保9年(1724)頒布節約令，通過法律強迫武士和普通百姓節儉度日。)





殿下和晴貴大人
後天才會回來

就讓她在那間房間
待到明天晚上吧

話說回來

玉姬這麼急匆匆地
追著晴貴大人
來到這裡

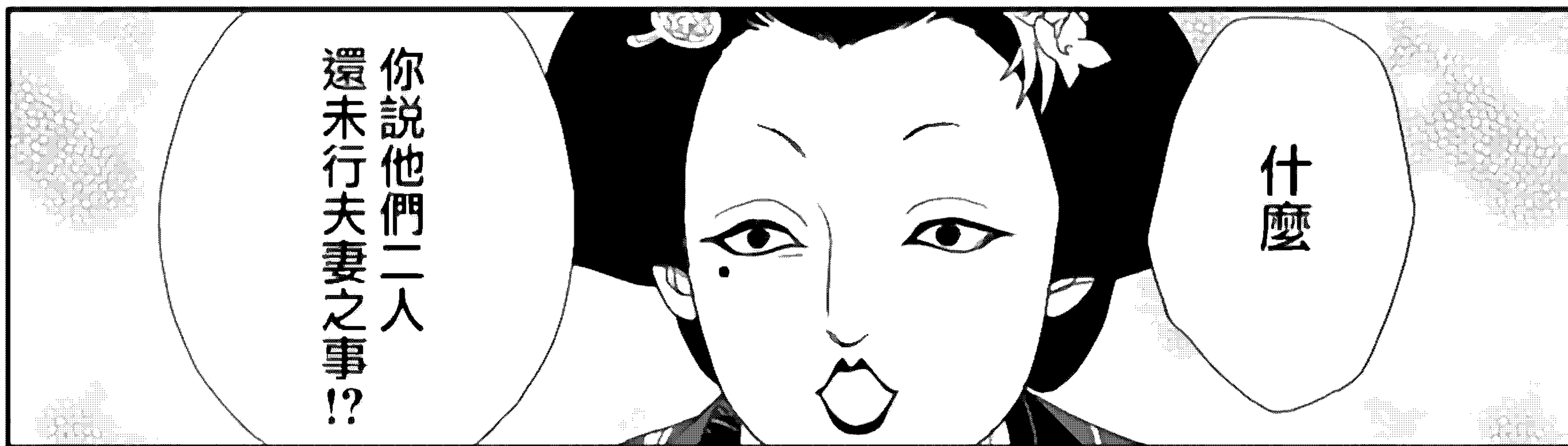
表示他們夫妻感情
很和睦吧

離境漢化組
WWW.ALICELJ.COM

應該很快
就會有孩子了吧

本來想說
還只是個孩子——
但要是誕下了男嬰……

又或許肚子裡
早已懷有身孕……



離境漢化組
WWW.AJCEL.COM



不過話說回來
你調查得還真仔細

這：不
不是這樣的



這可真是

太可憐了



呵呵

罷了



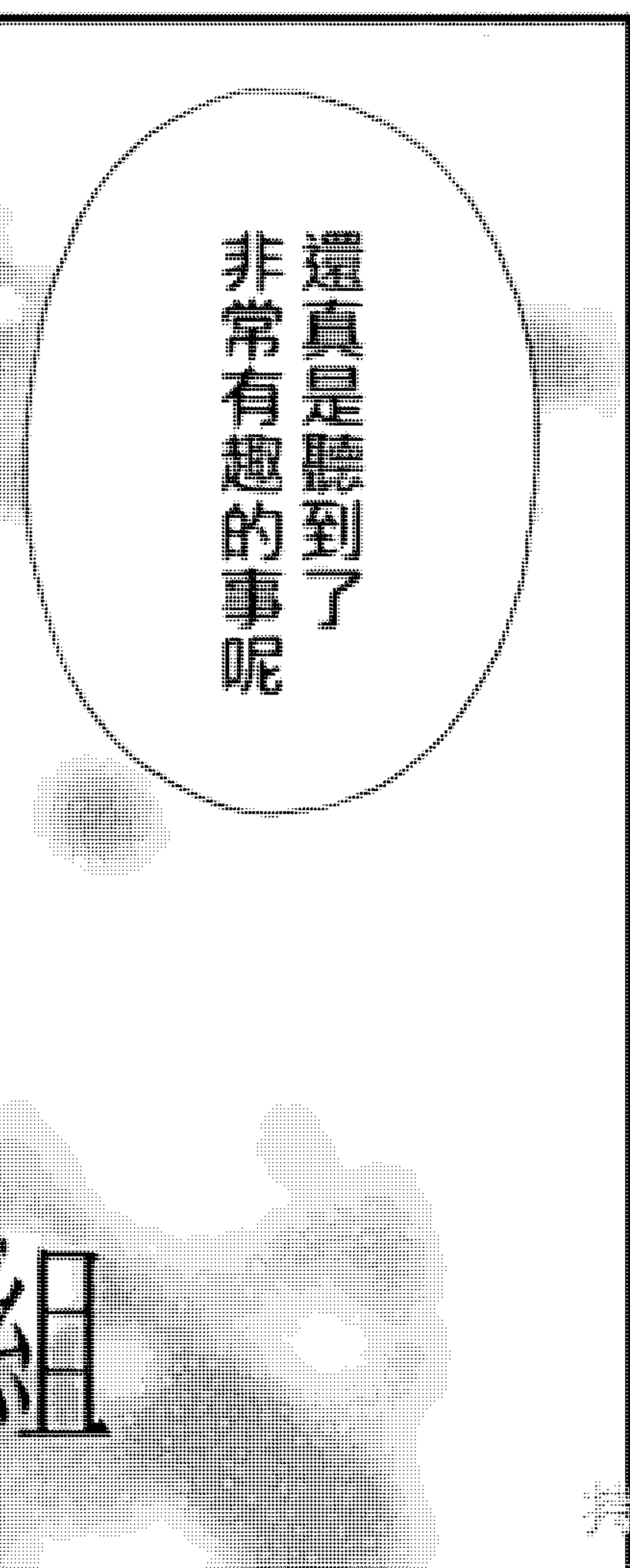
我只是碰巧聽見了
內院仕女們的
談話而已

絕對不是
偷聽來的



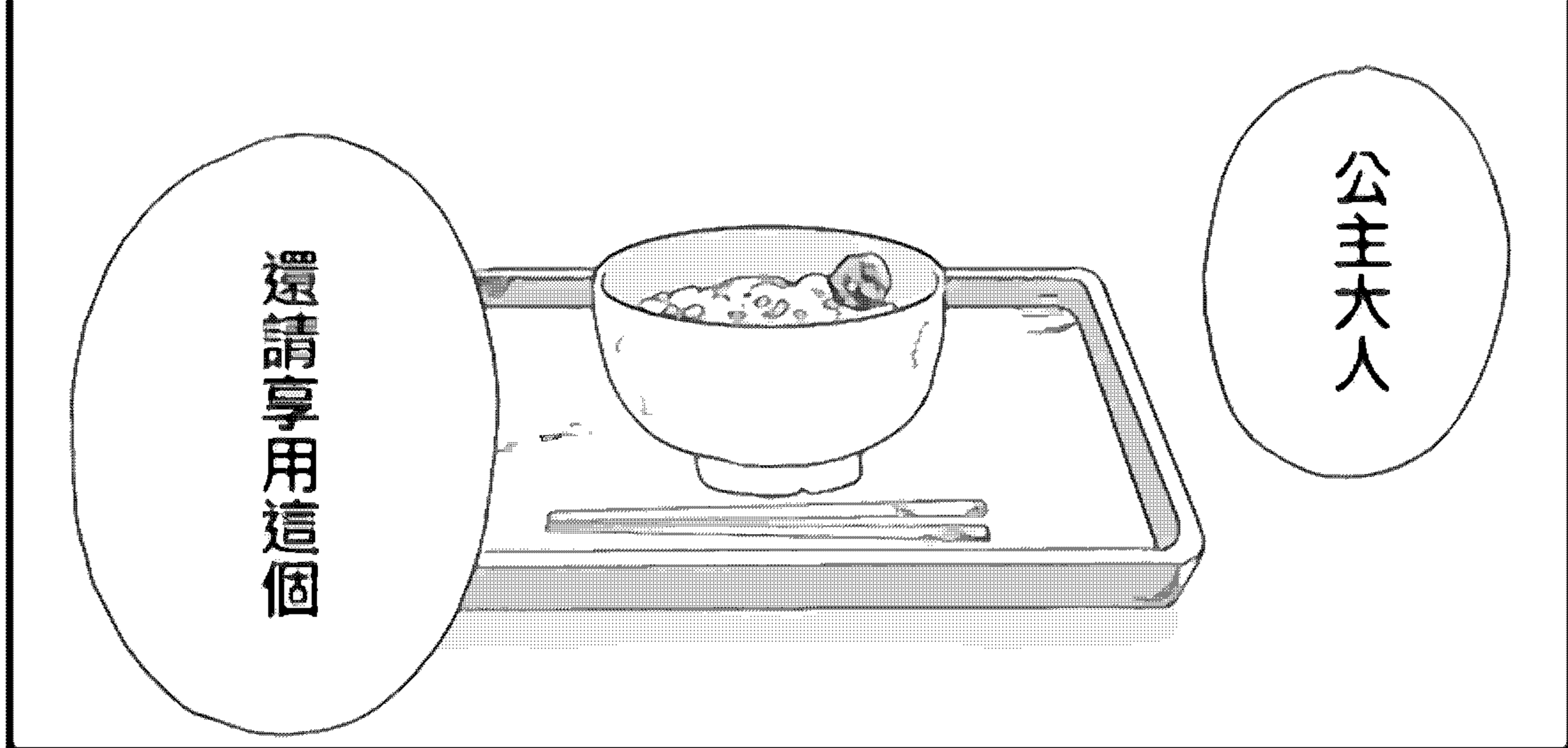
咕——

嘎嘎 嘎嘎 嘎嘎



還真是聽到了
非常有趣的事呢

離境漢化組
HWAUCEL.COM



公主大人

還請享用這個



……完全睡不著



但那是
你們的份吧？

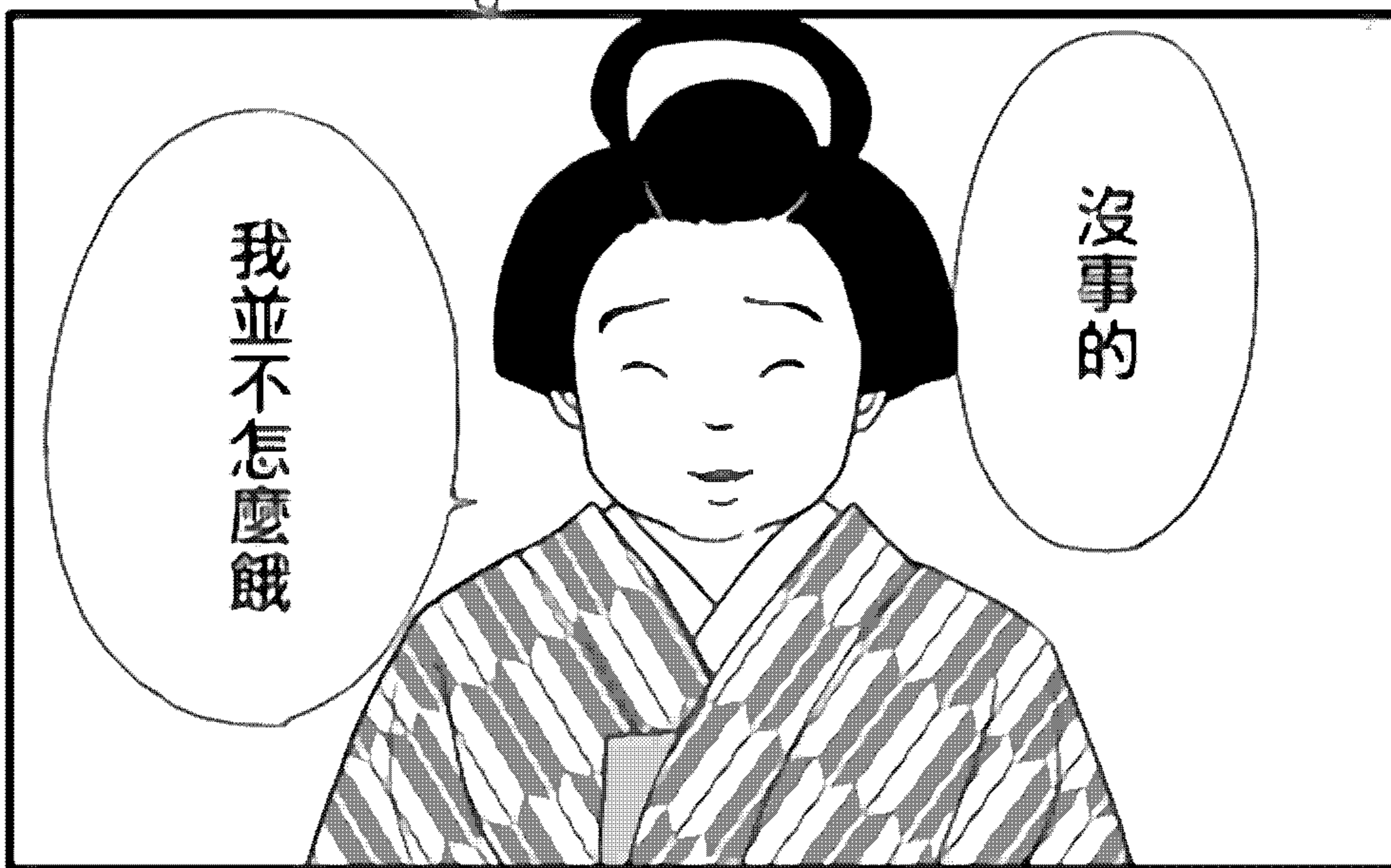
這可不行啊

離境漢化組
WWW.AUCELJ.COM



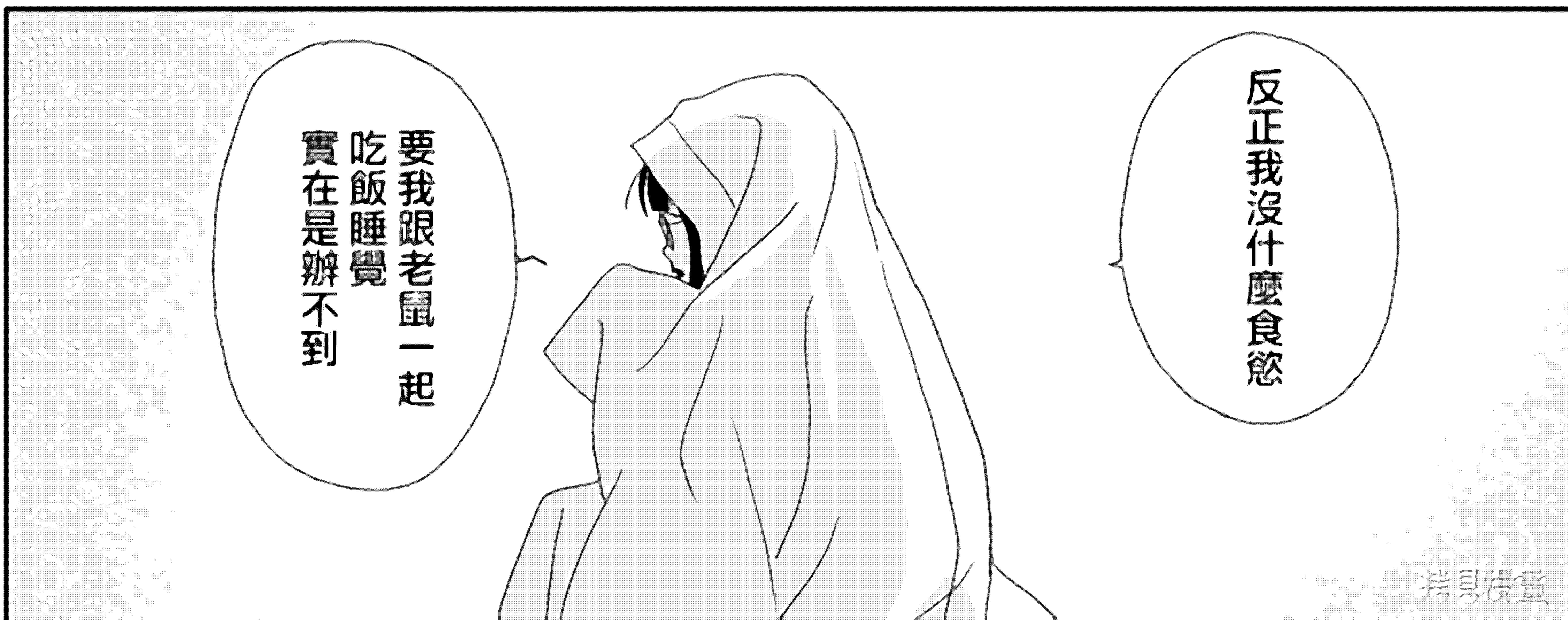
騙人

要好好吃飯



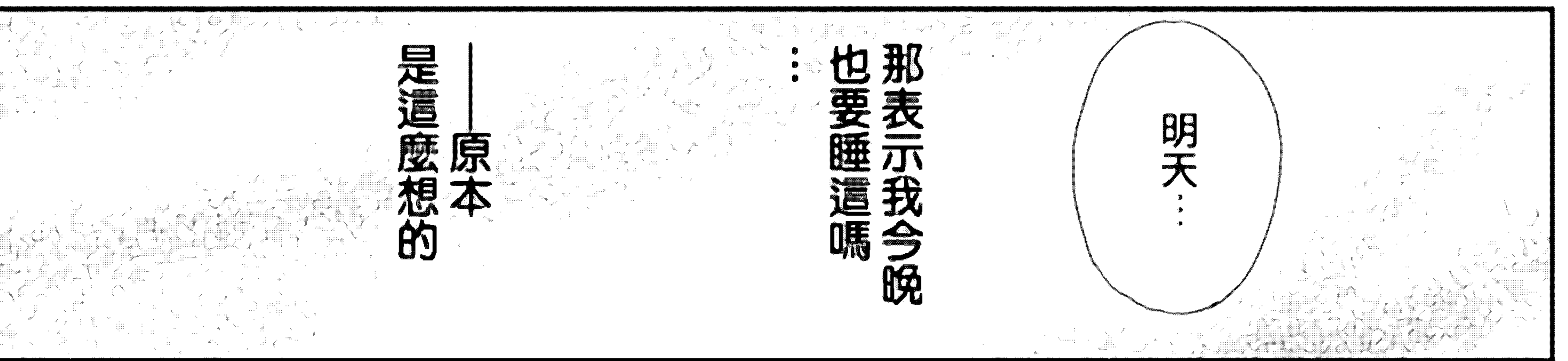
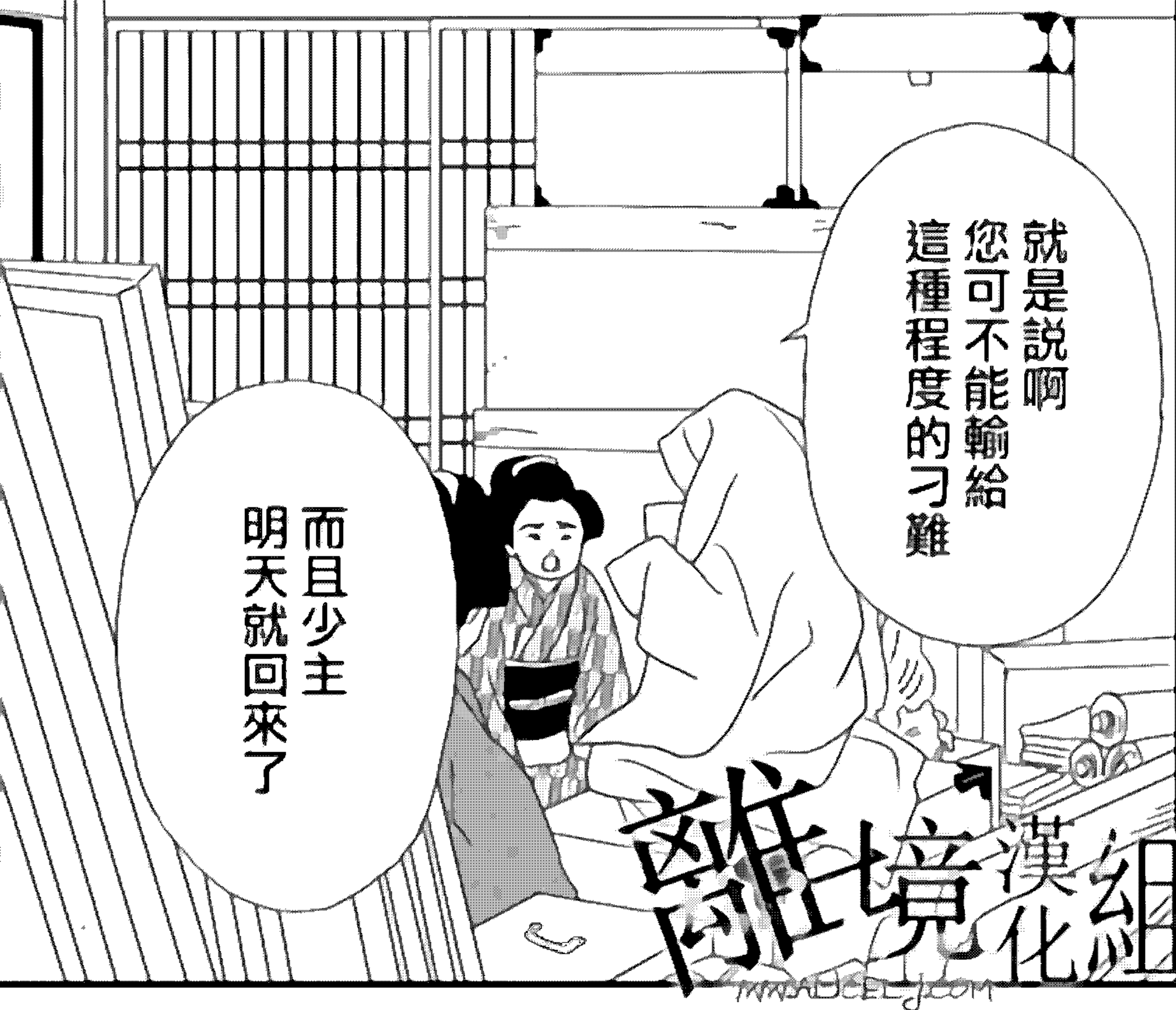
沒事的

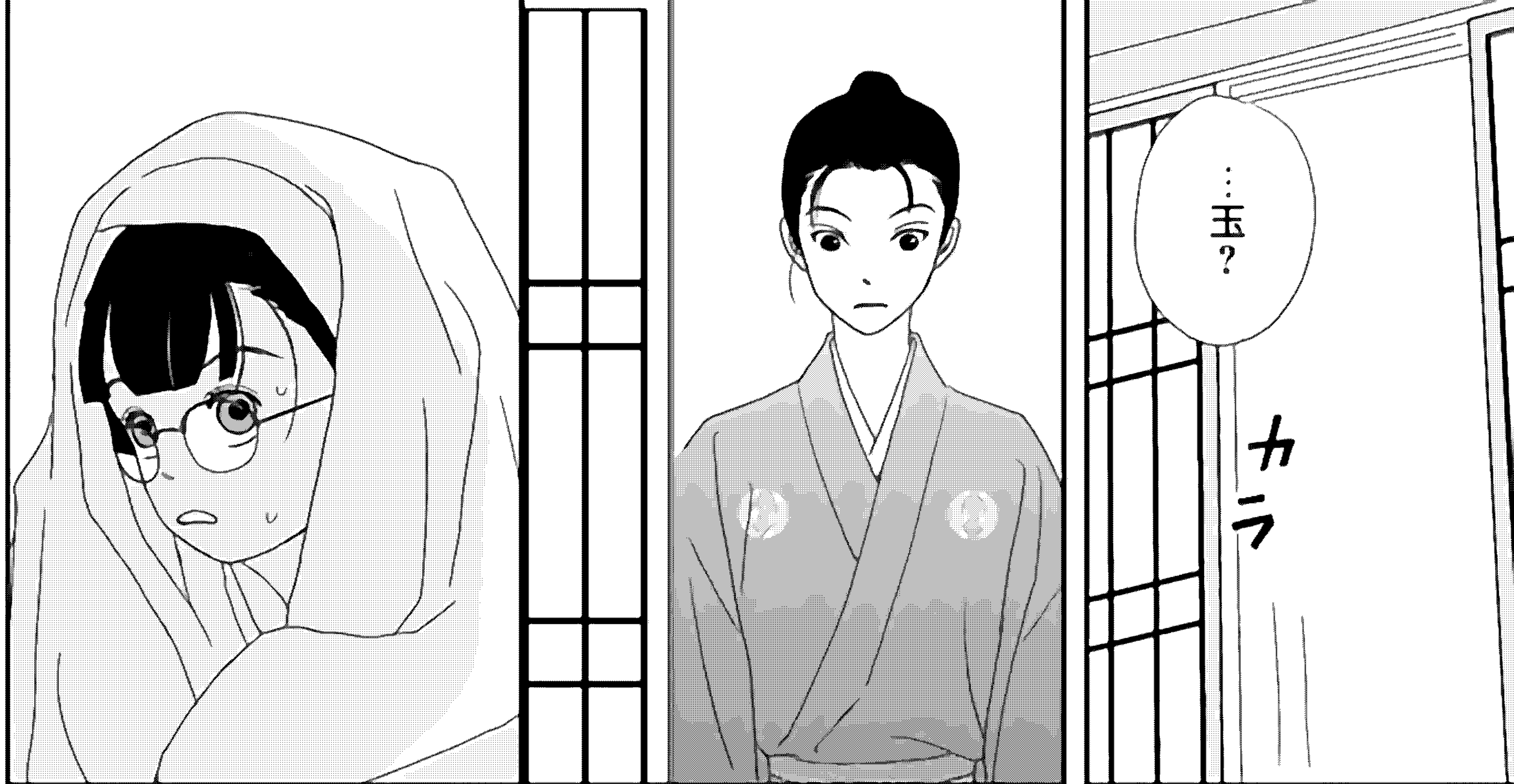
我並不怎麼餓



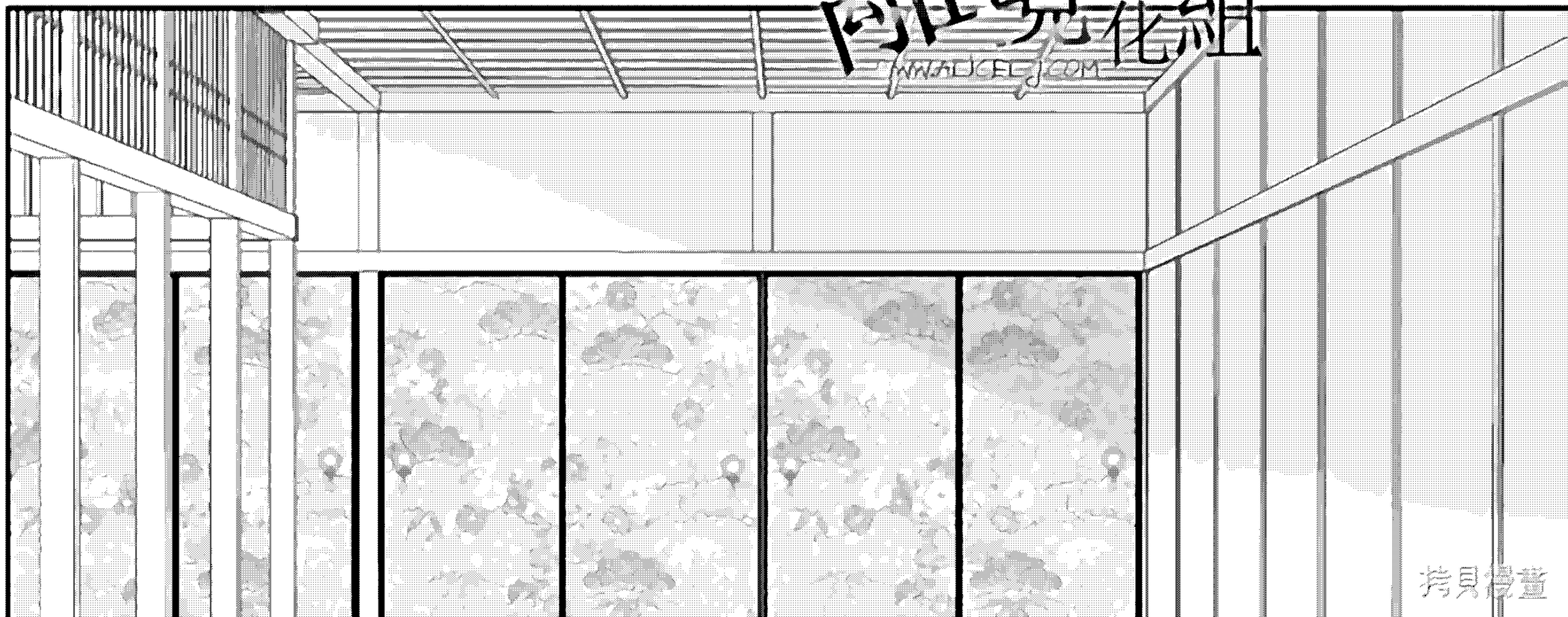
反正我沒什麼食慾

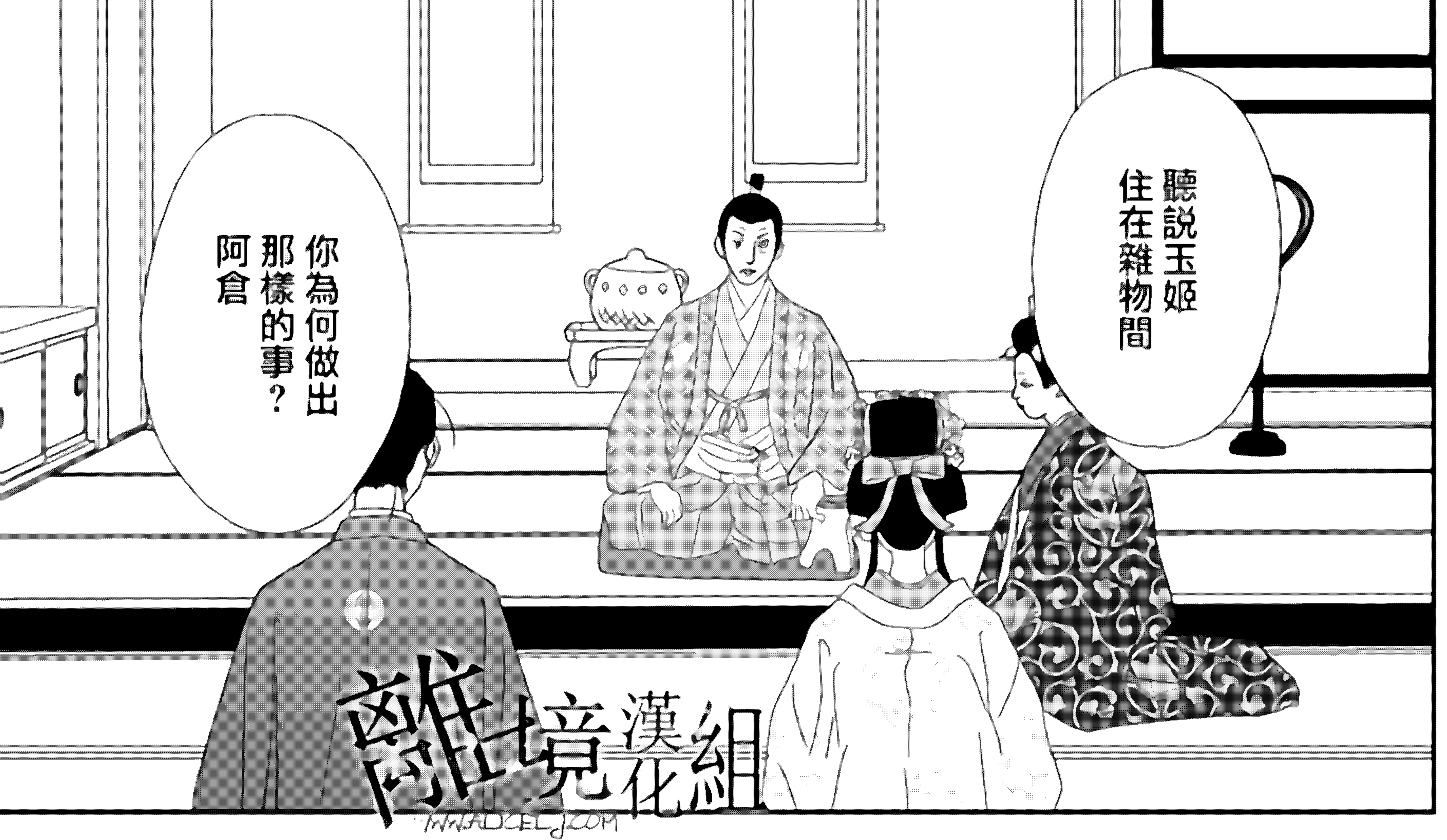
要我跟老鼠一起
吃飯睡覺
實在是辦不到

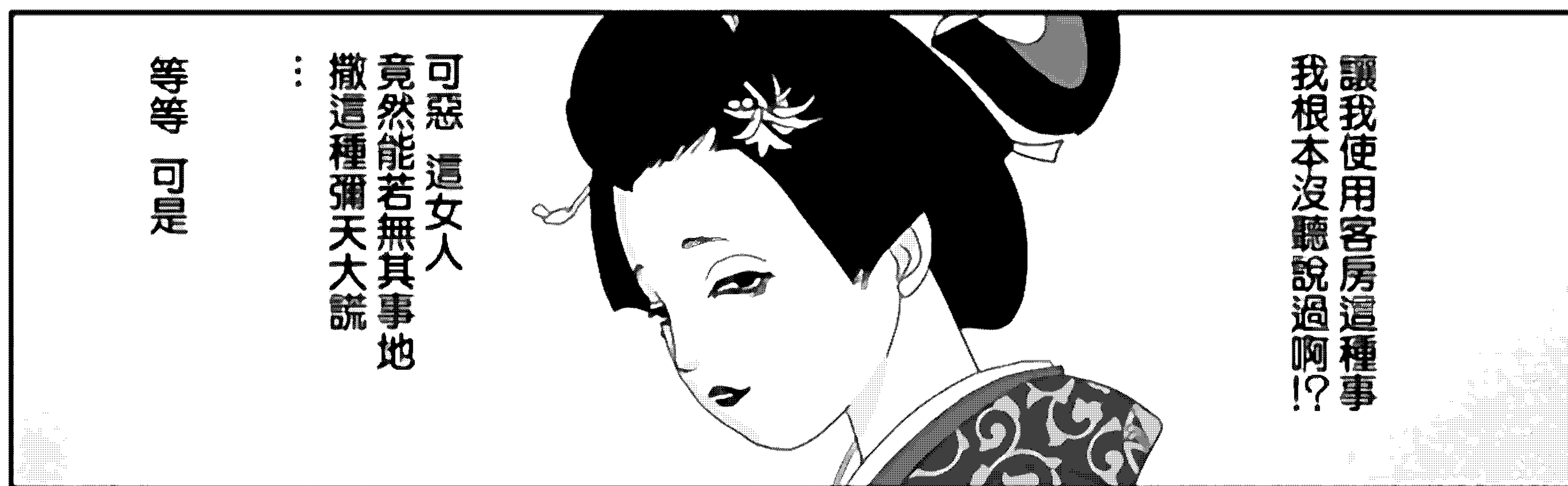


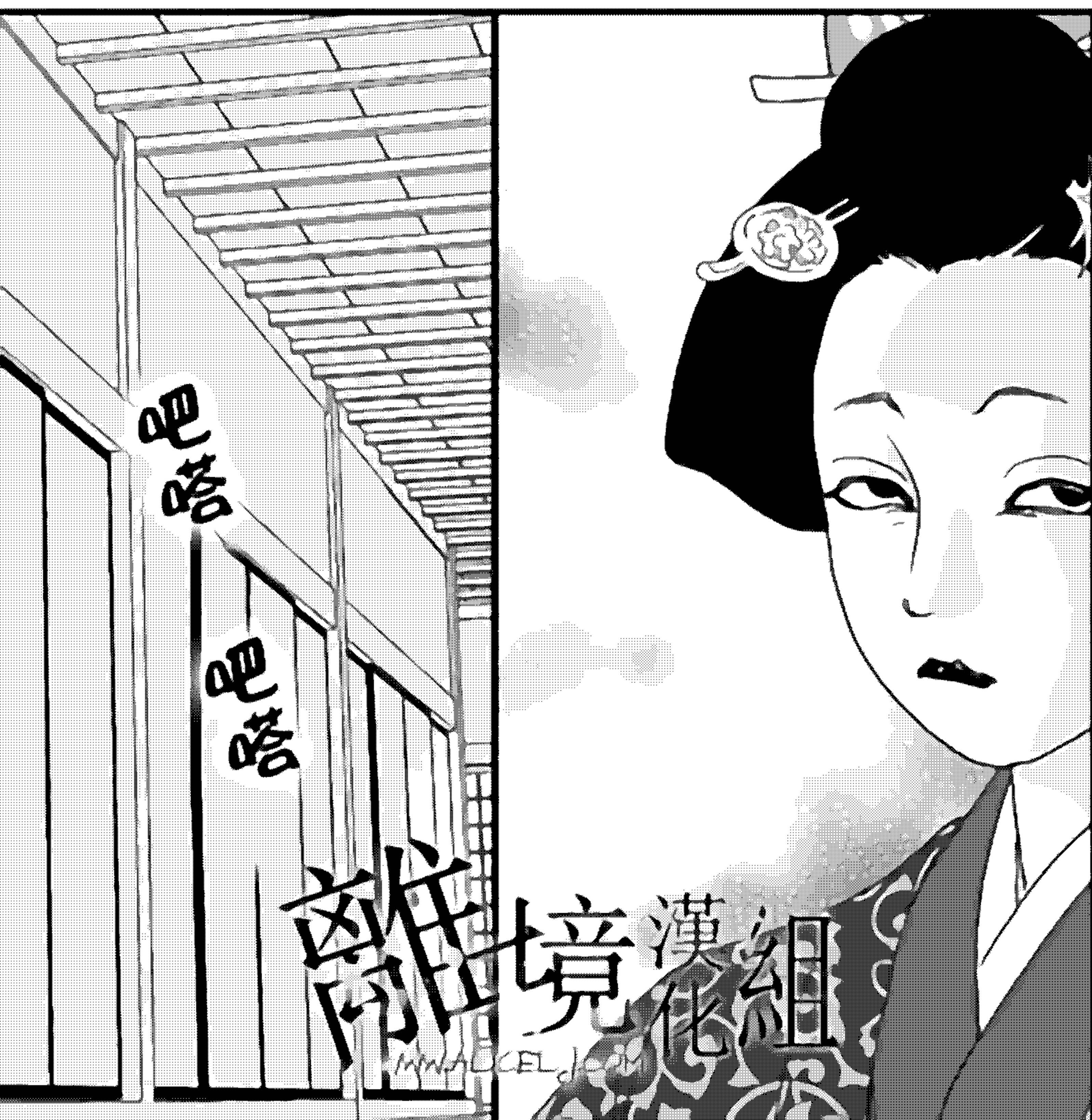


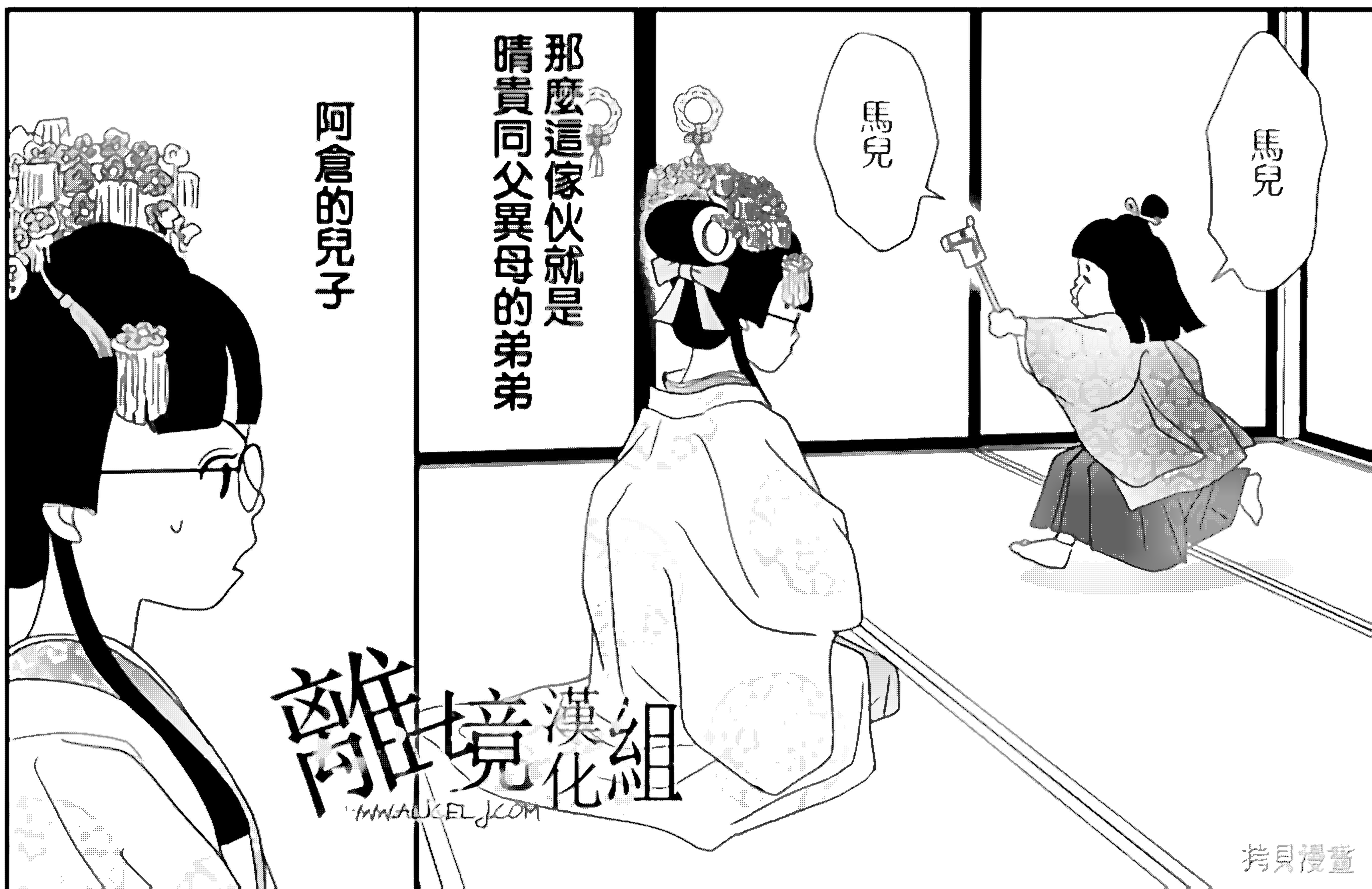
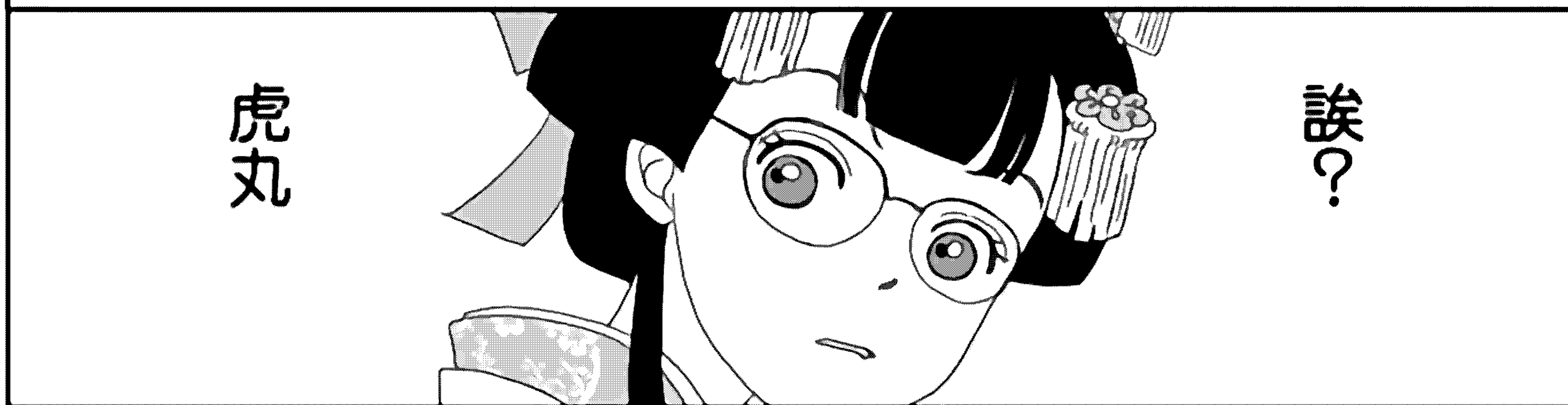
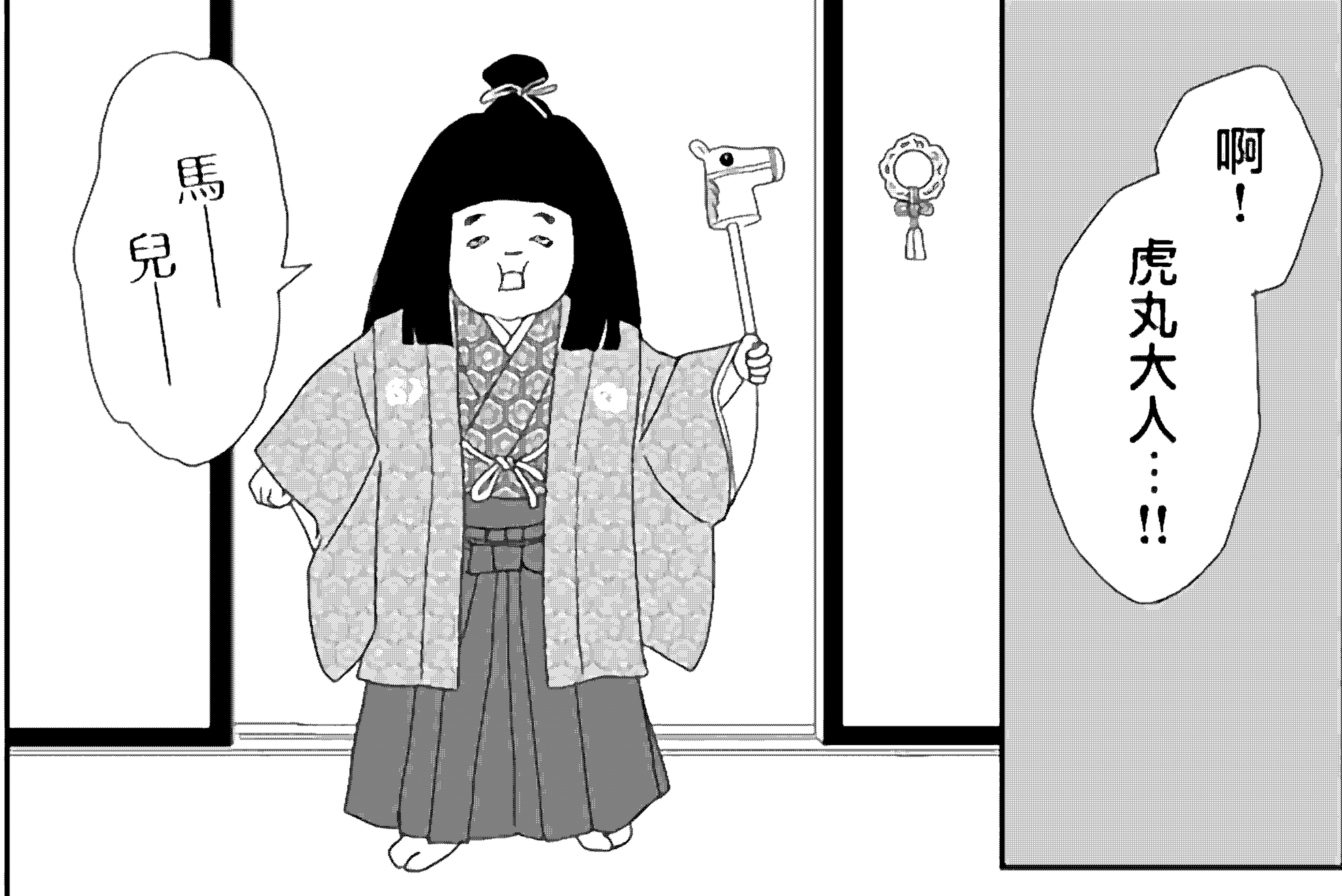
離境漢組
WWW.DICEE.COM

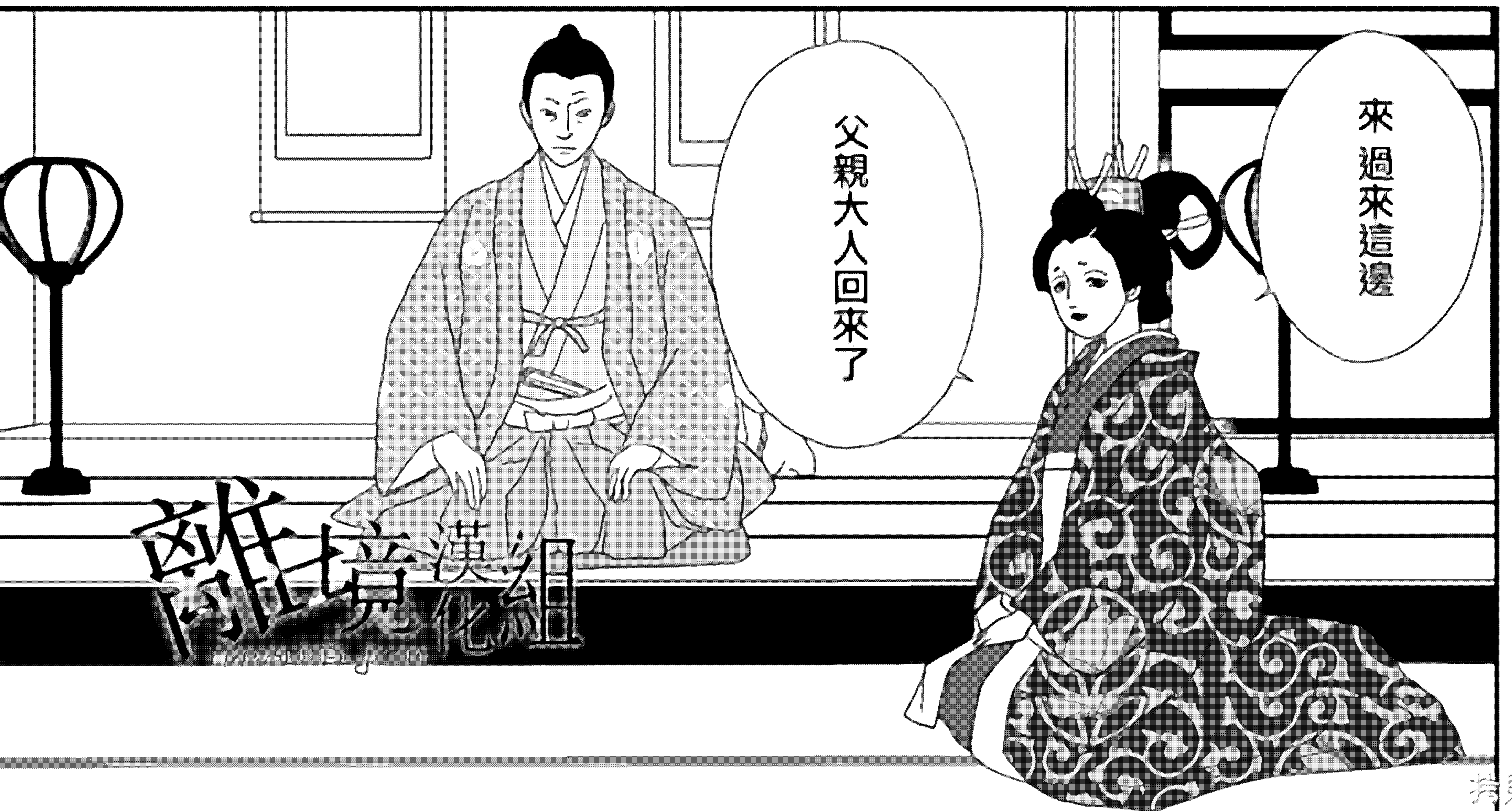
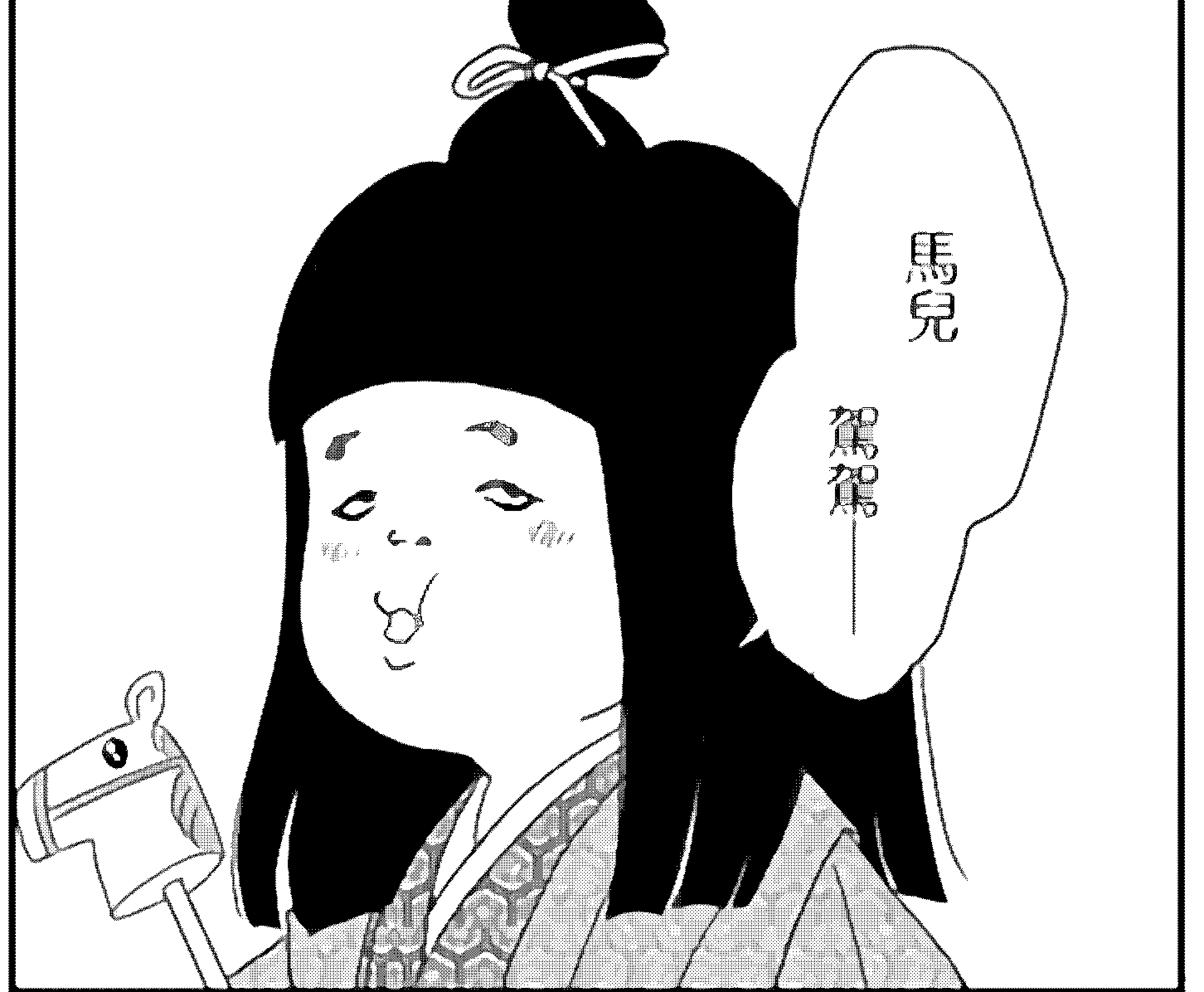
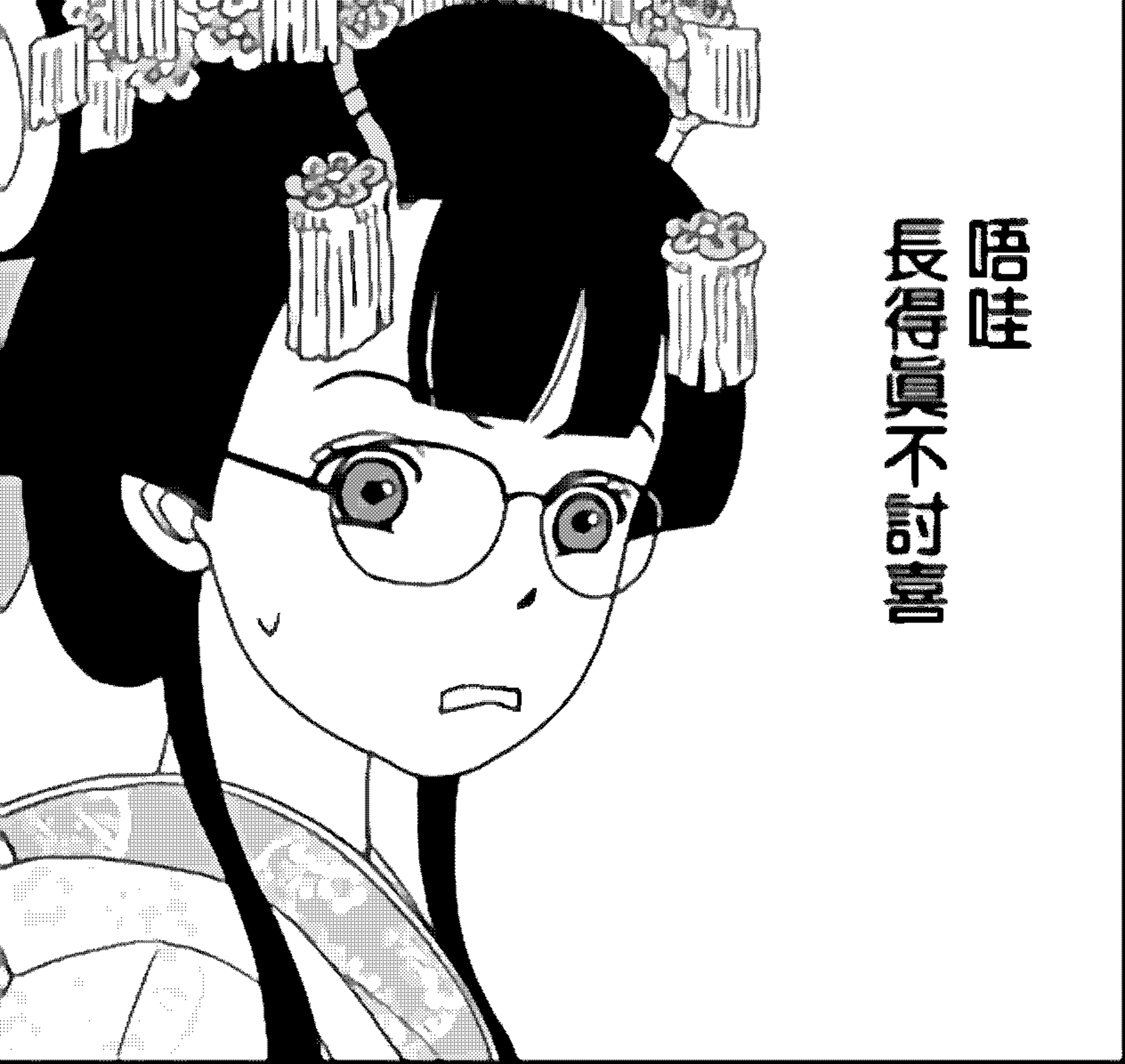


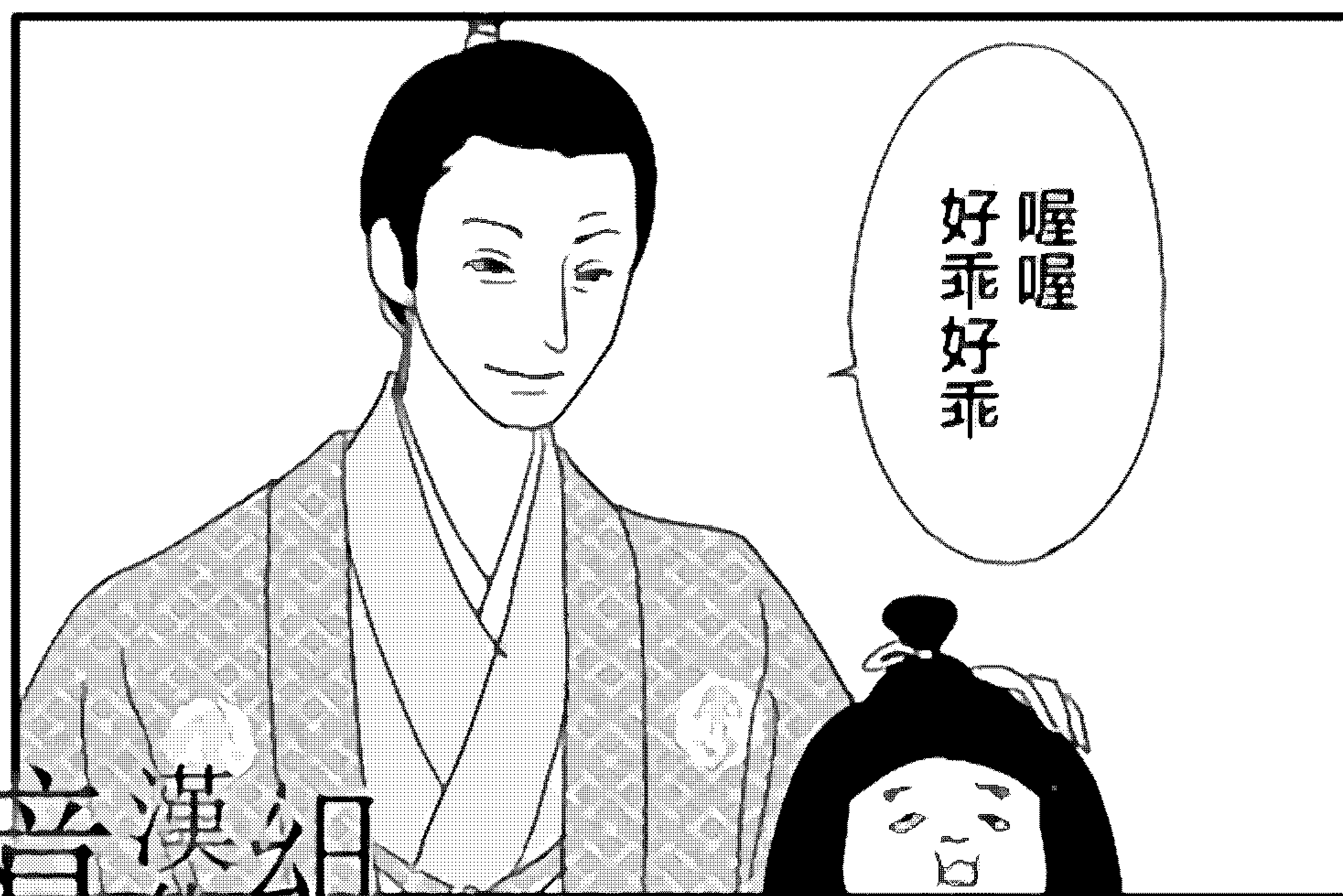
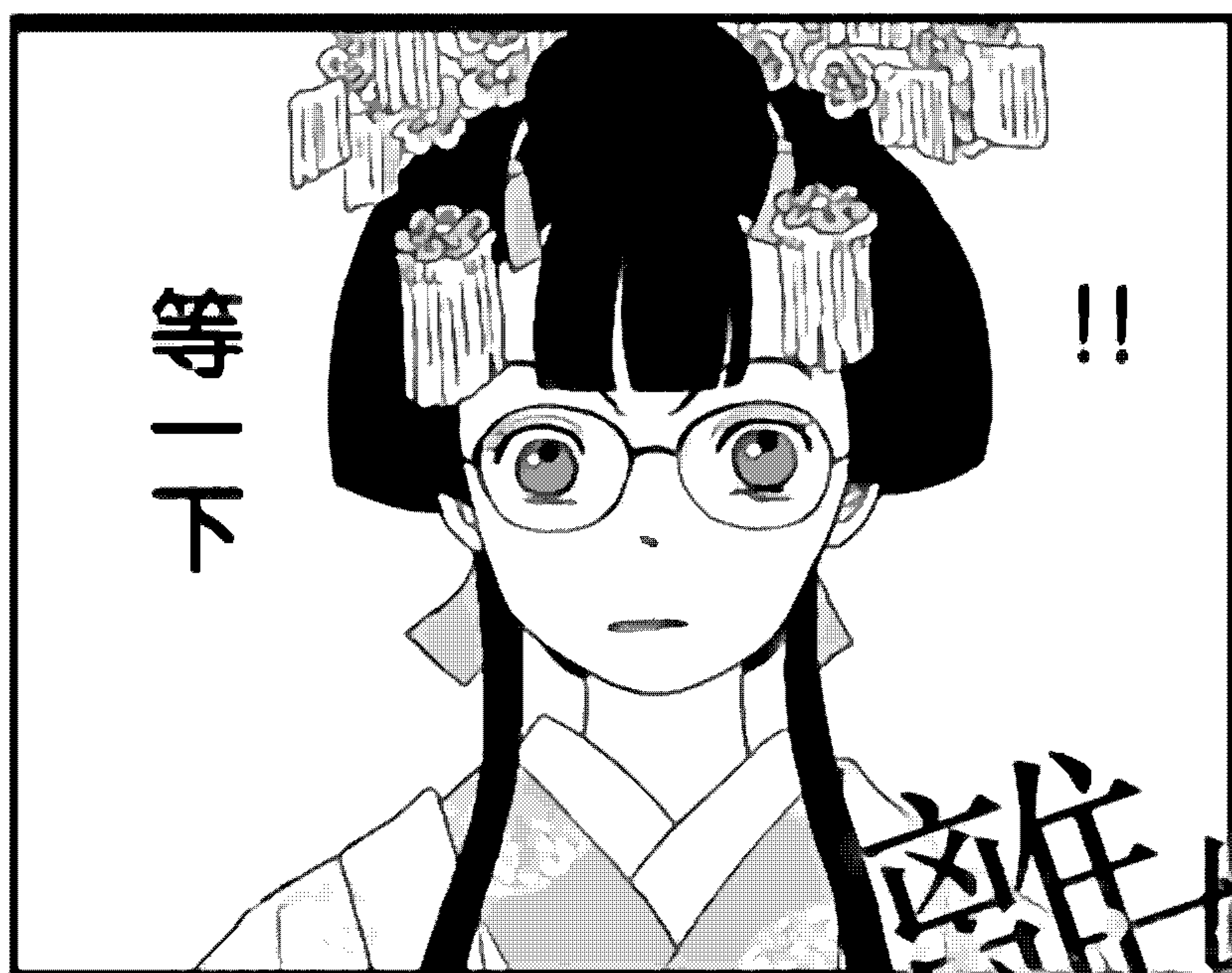
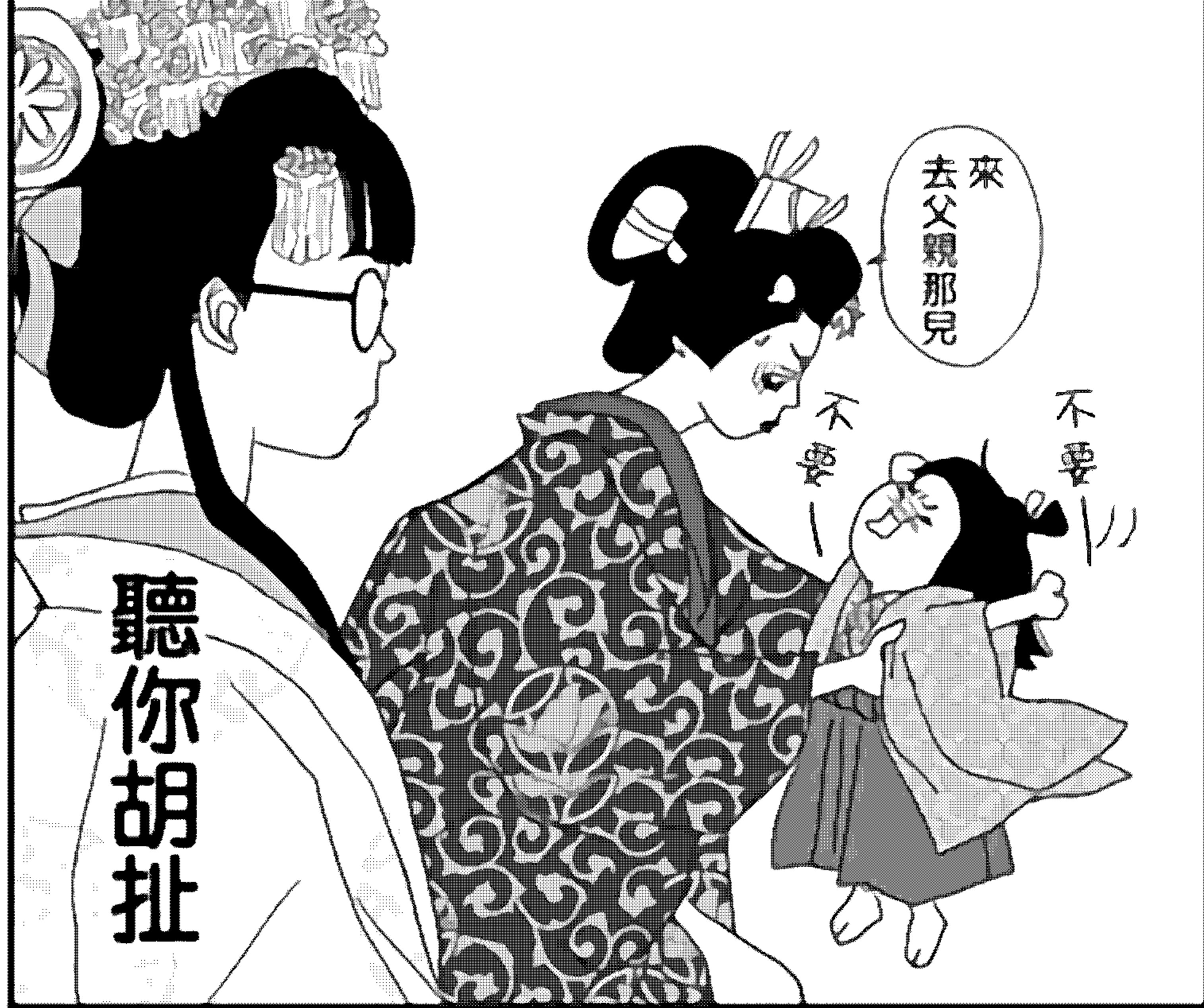




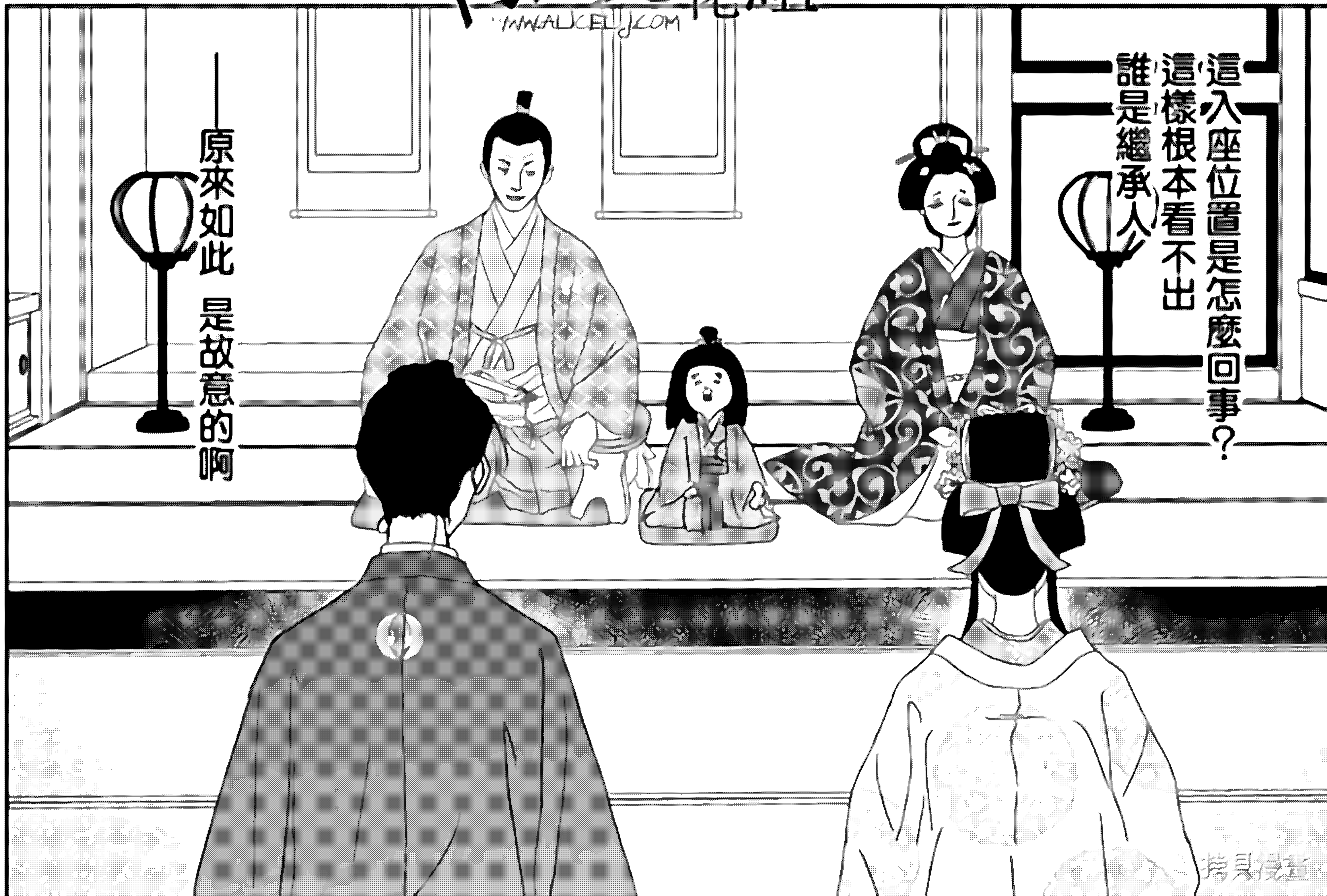


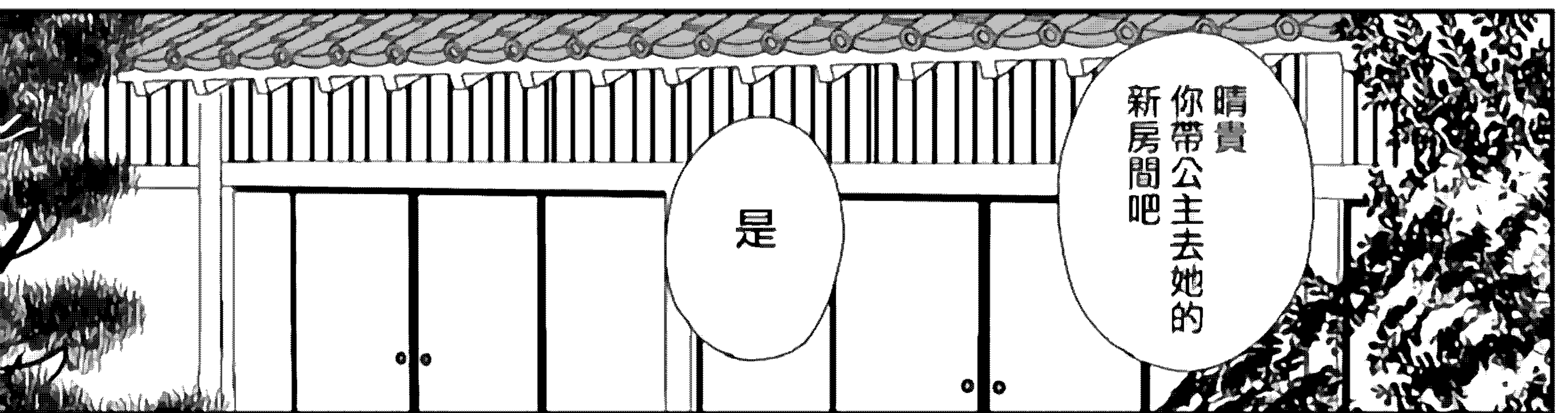
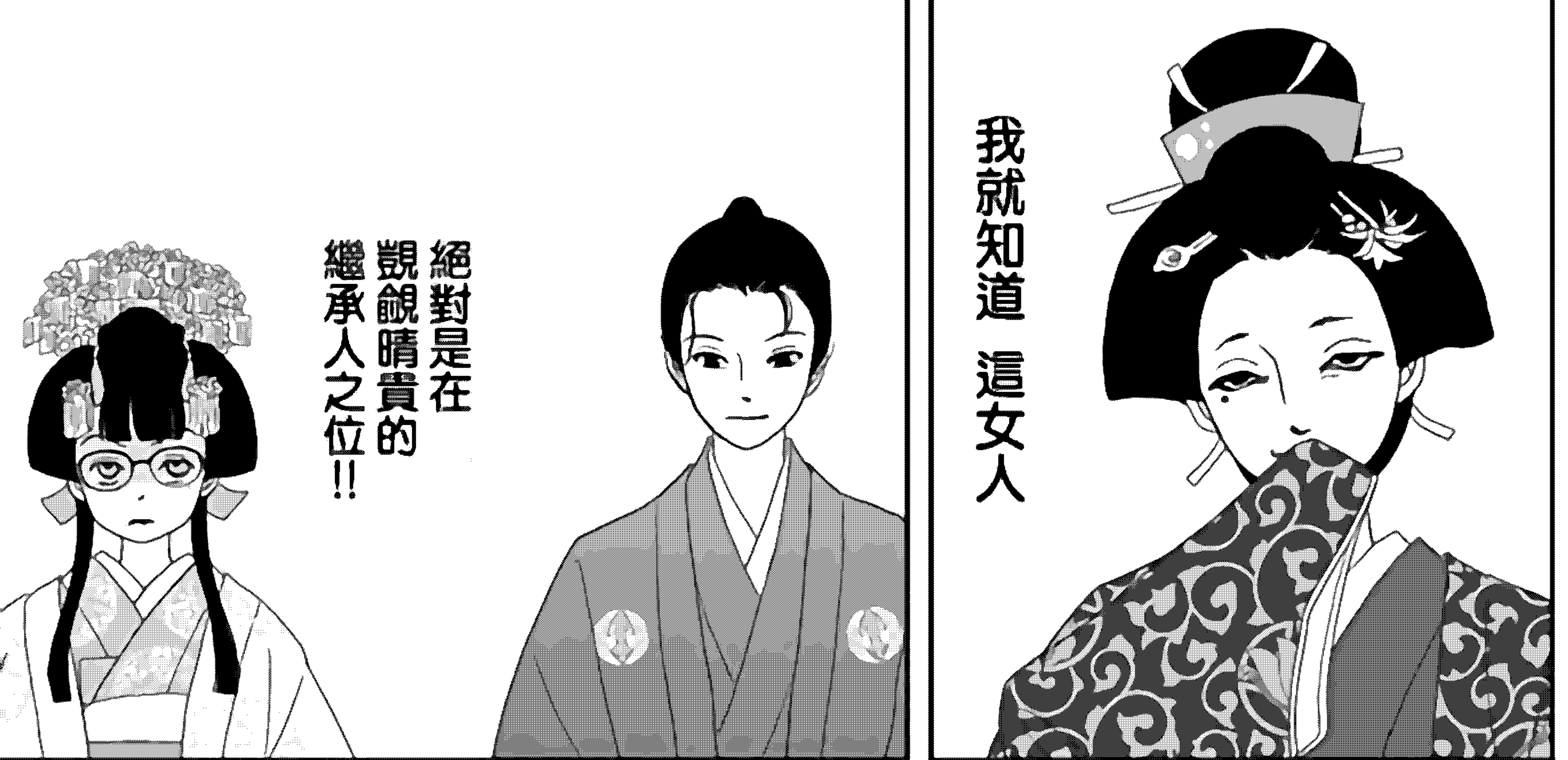


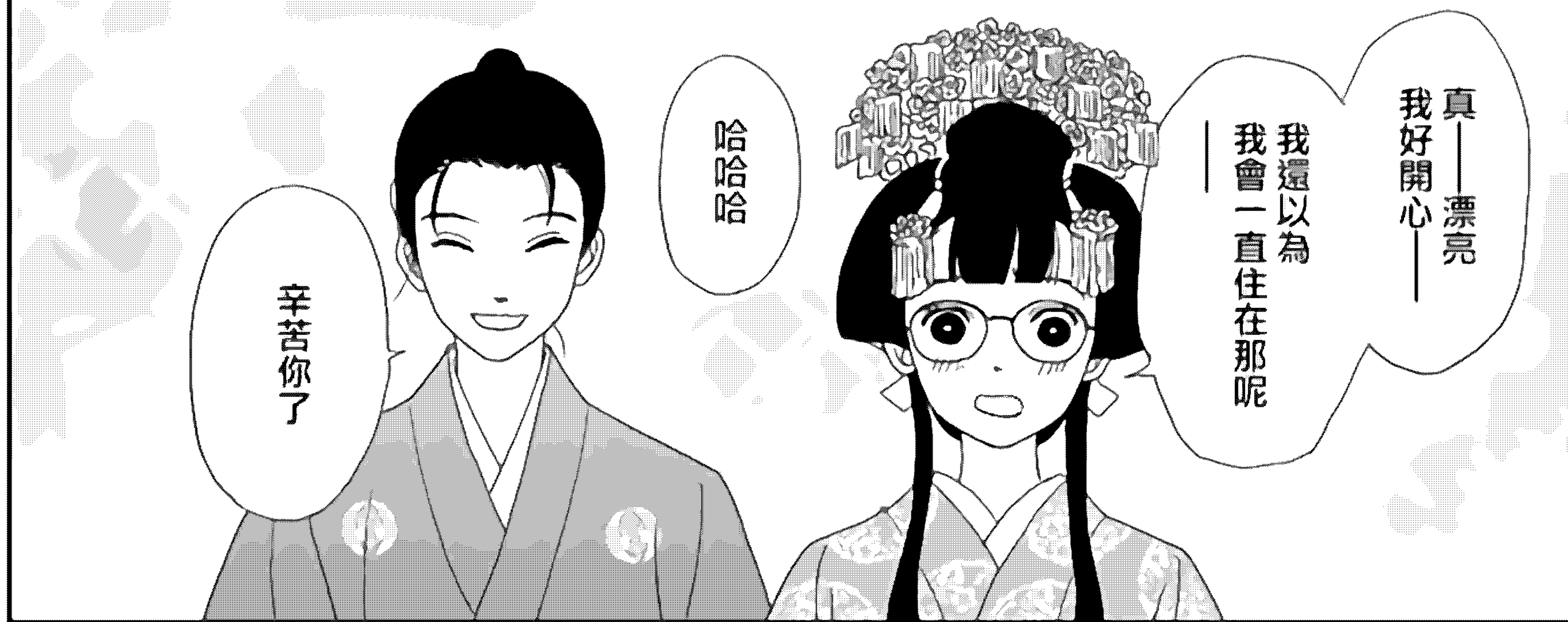


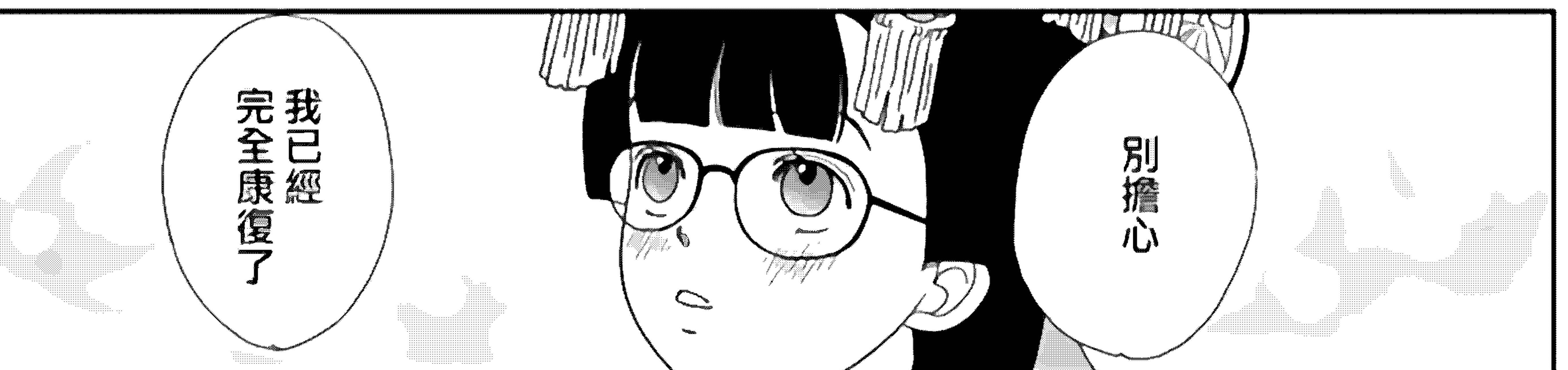


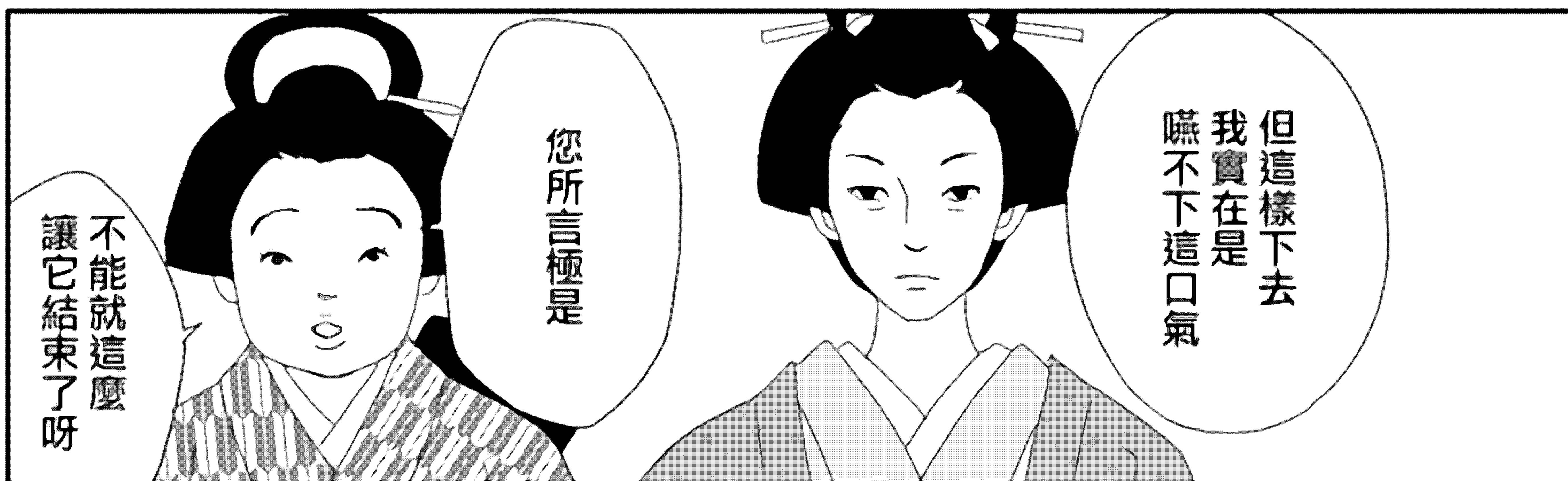
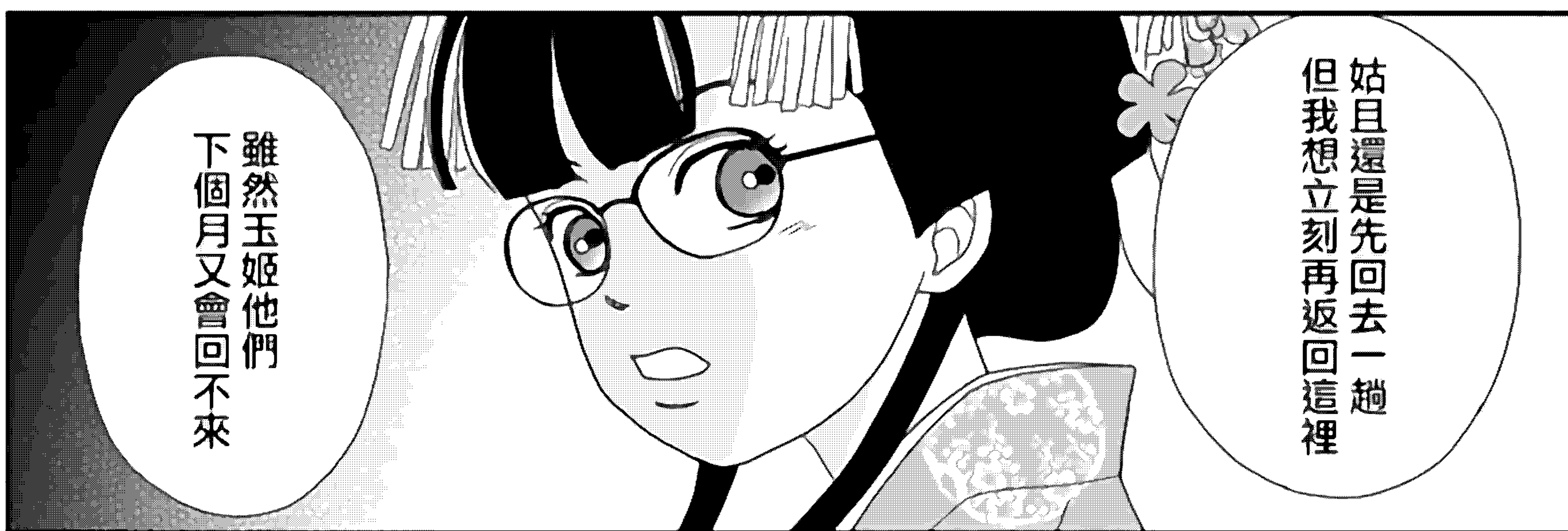
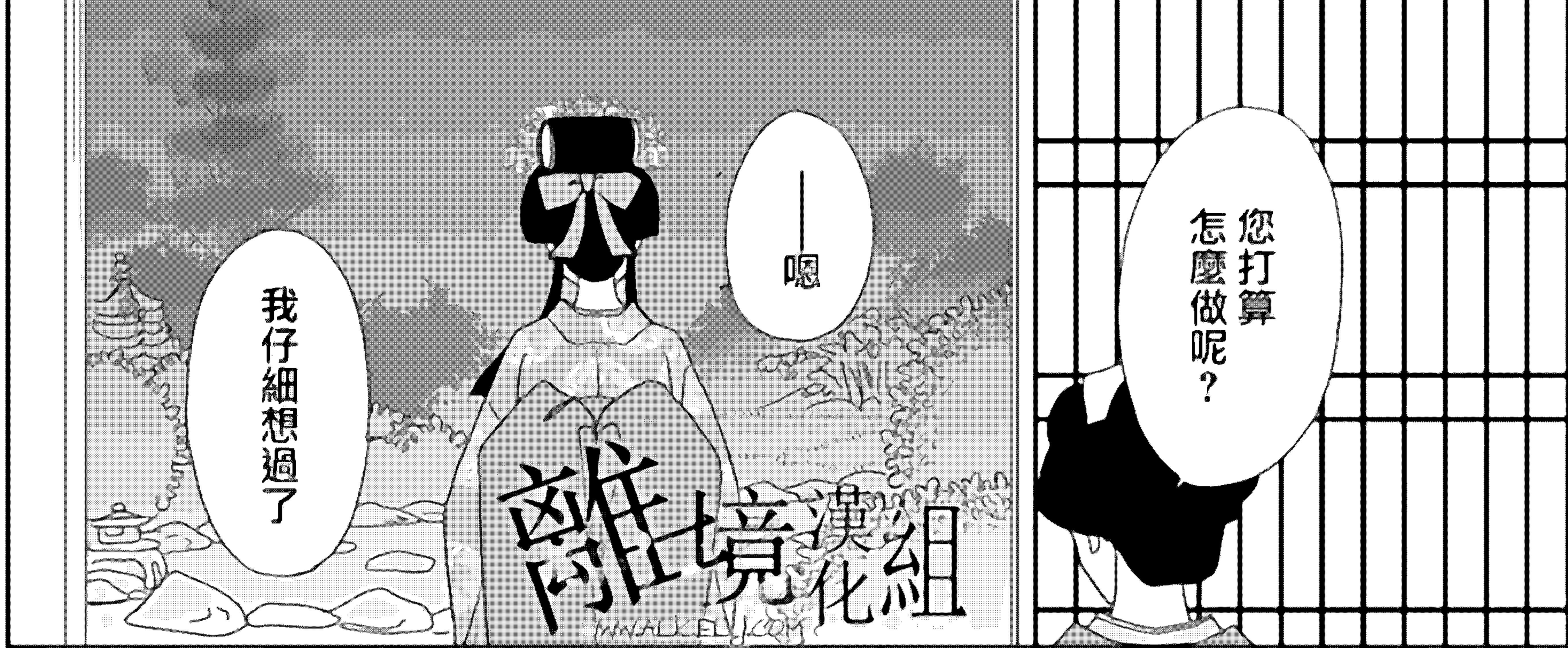
離境漢組
WWW.ALIENJ.COM







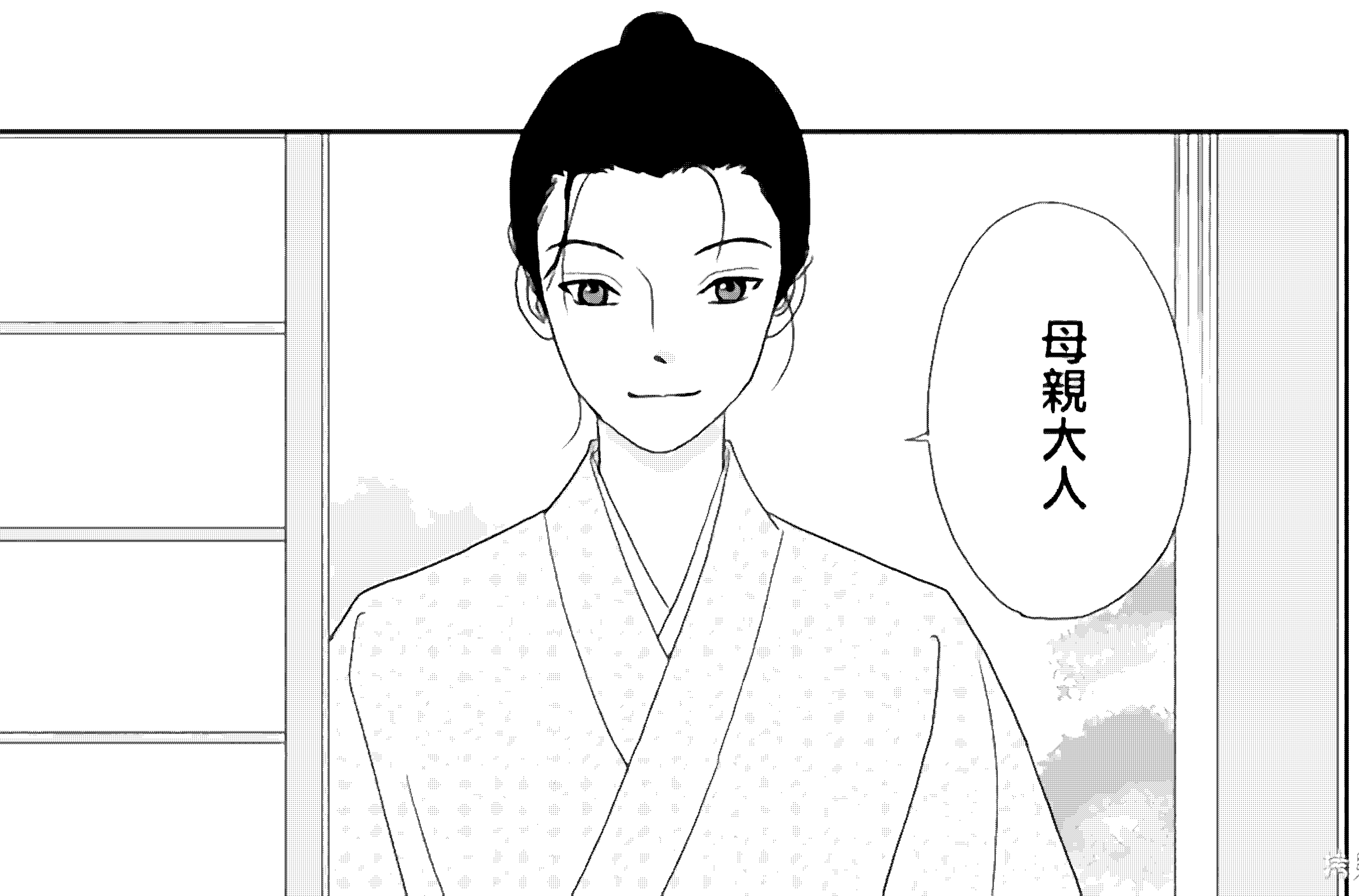






離境

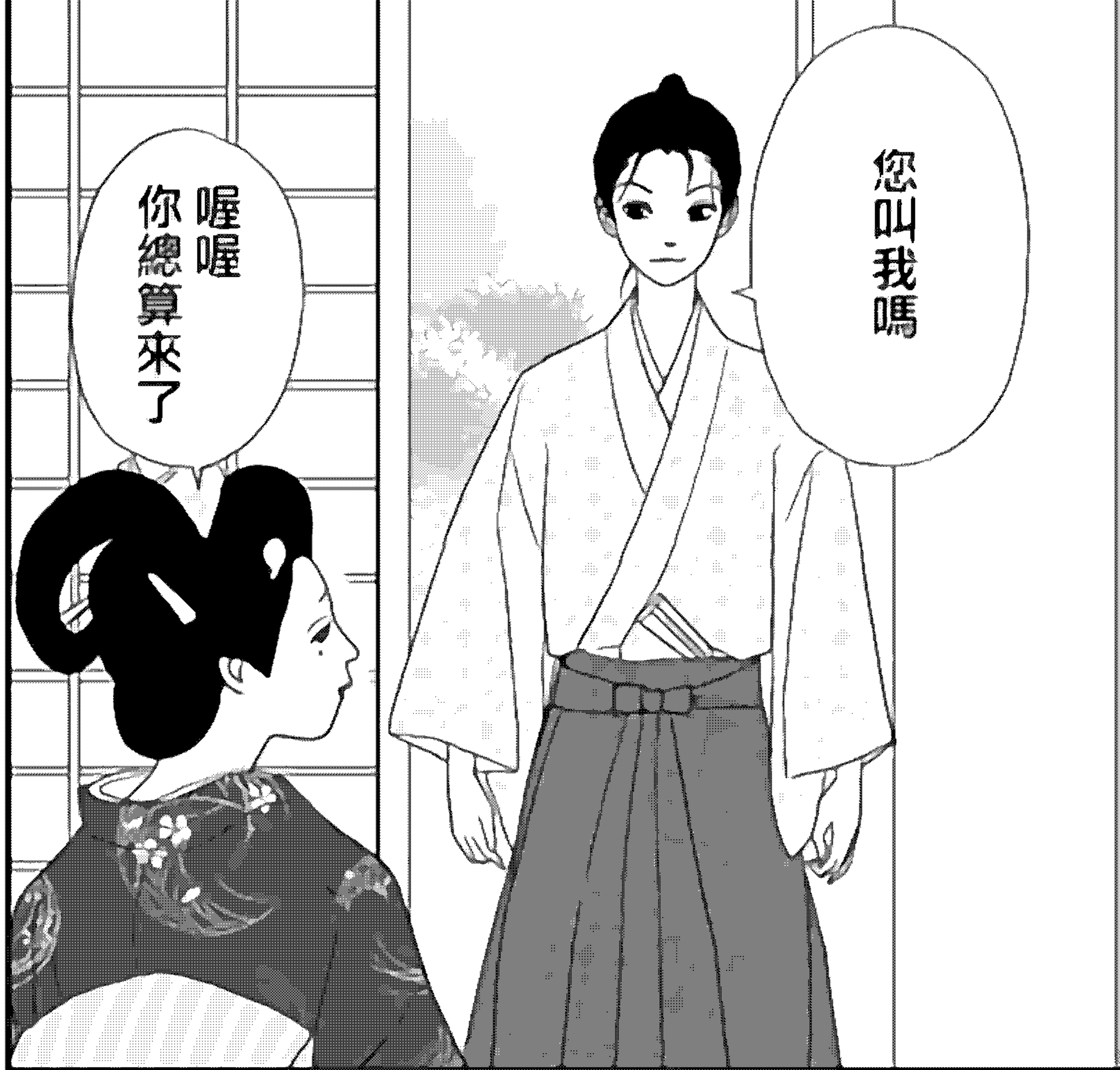
WWW.DCELJ.COM





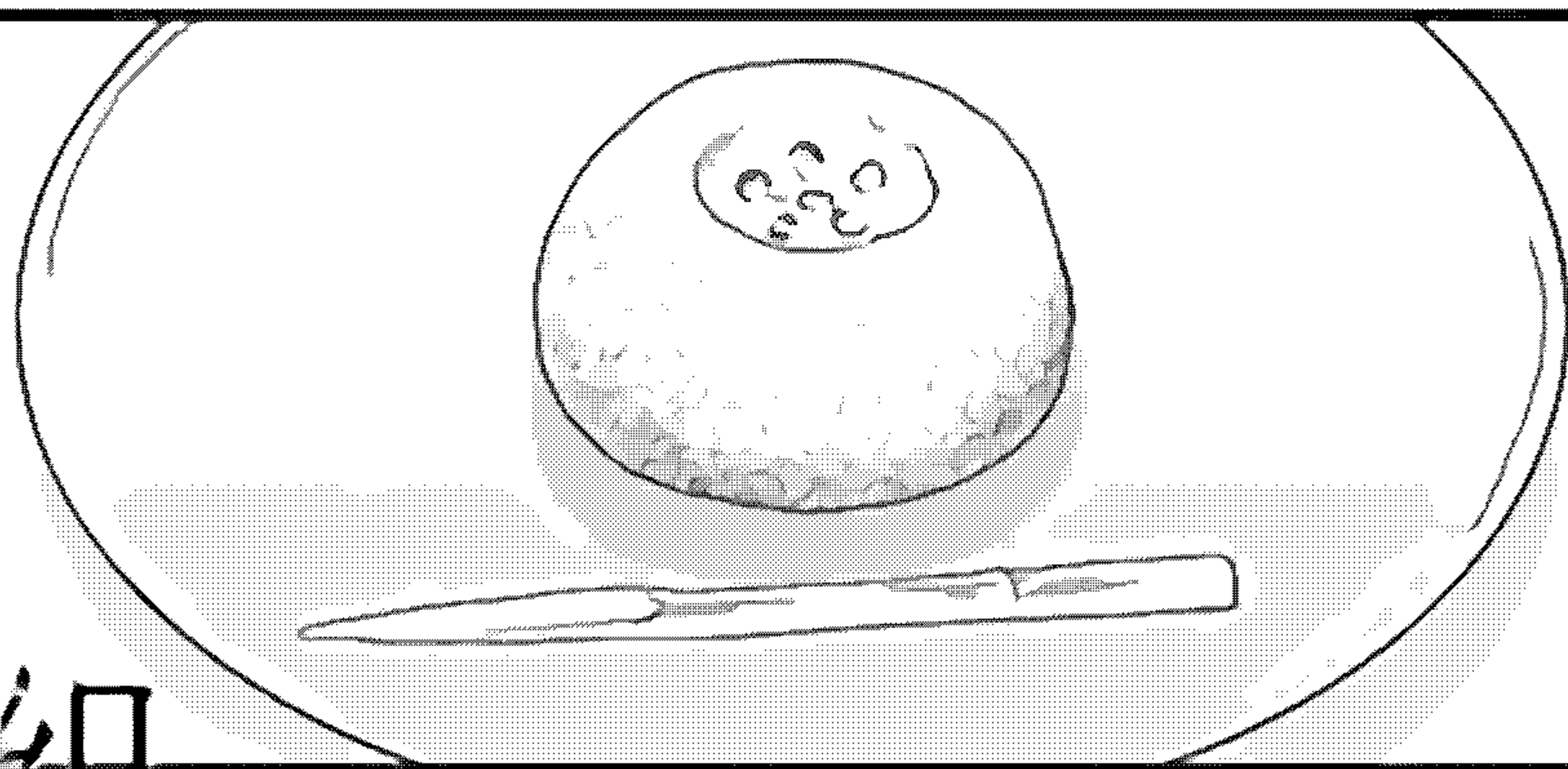
因為入手了
很新穎的茶點

想說
找你一起喝杯茶



您叫我嗎

喔喔
你總算來了



離境漢化組



加上此次
因為是在封地本國
舉辦你的婚禮
我身為母親
完全幫不上任何忙

才想再次向你祝賀新婚



看起來
很美味呢



而且

那麼
我便心懷感激地
收下了

這樣啊



離境漢組
WWW.UCELJ.COM



UCELJ

翻译 > N2 嵌字 0 基础可调教

关注新浪微博： 离境论坛

微信公众号: 离境小公举 公众号 ID: ljmanga

!! 长期无偿招募汉化人员 !!

可直接加个人 Q: 624770937

!! 离境汉化 !!

